

陽光廣場
SUNSHINE PLAZA



陽光廣場乃紅磡區海濱地王
全海景花園洋樓，
位處旺中帶靜的環境，
向東面海，為市區難求的好家園。

紅磡庇利街／崇安街交界

陽光廣場

在市區擁有自己的
全海景花園洋樓
只需58萬元



毗鄰政府體育綜合大廈，
各種球類運動設施，一應俱全。

陽光廣場兩層商場，中央冷氣，各式
商店，快餐美食，超級市場，
幼稚園等，盡在其中，
生活所需，不假外求。

陽光廣場全海景花園洋樓
第三座即日發售

全美海景 ■ 美夢成真 ■ 成家立業 ■ 黃金機會

示範單位 歡迎參觀

1房2廳	371~519呎
2房2廳	393~519呎
3房2廳	535~625呎

每呎僅售\$1,388起

訂金一萬元，銀行本票
抬頭請寫「信和地產代理有限公司」

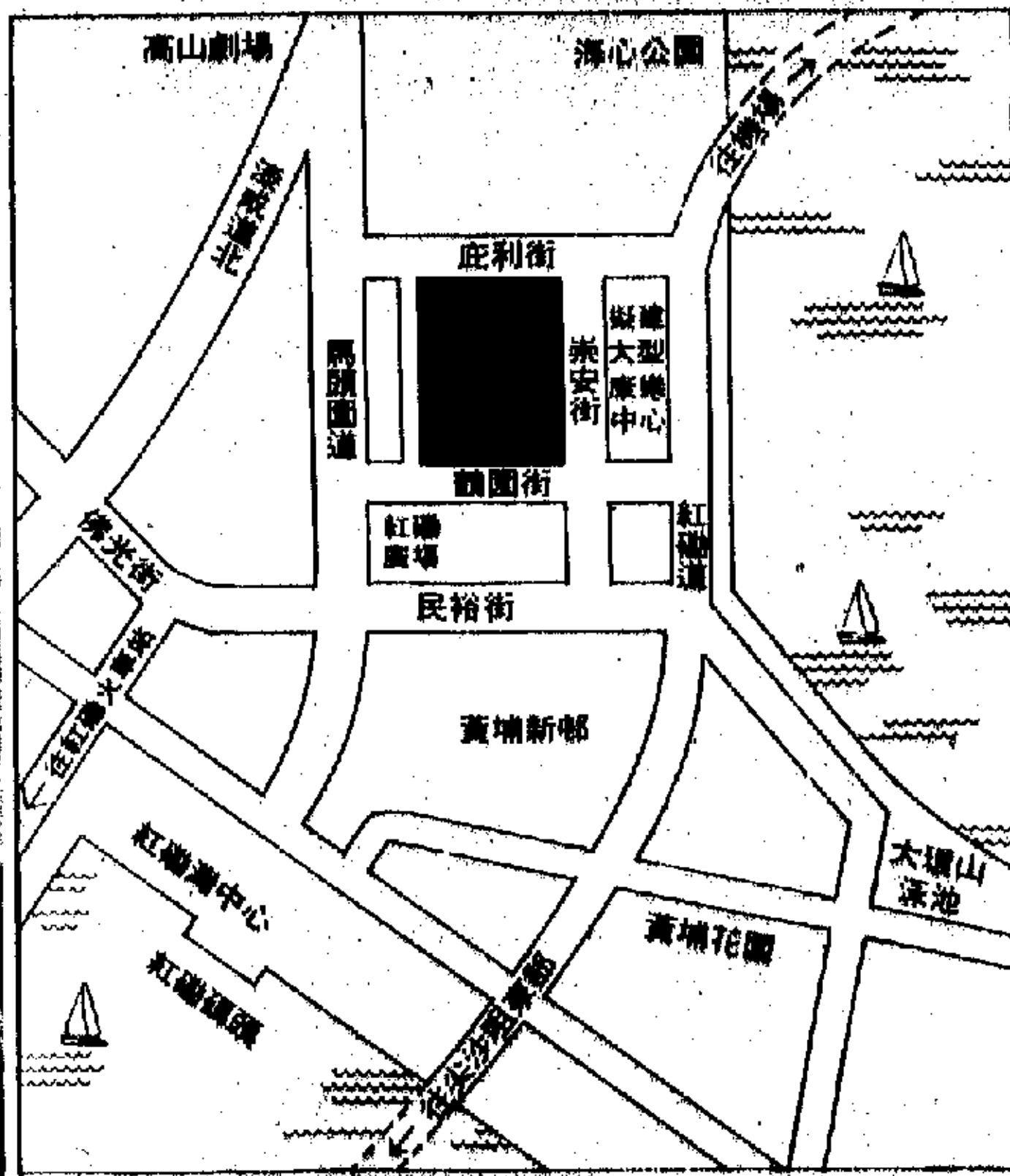
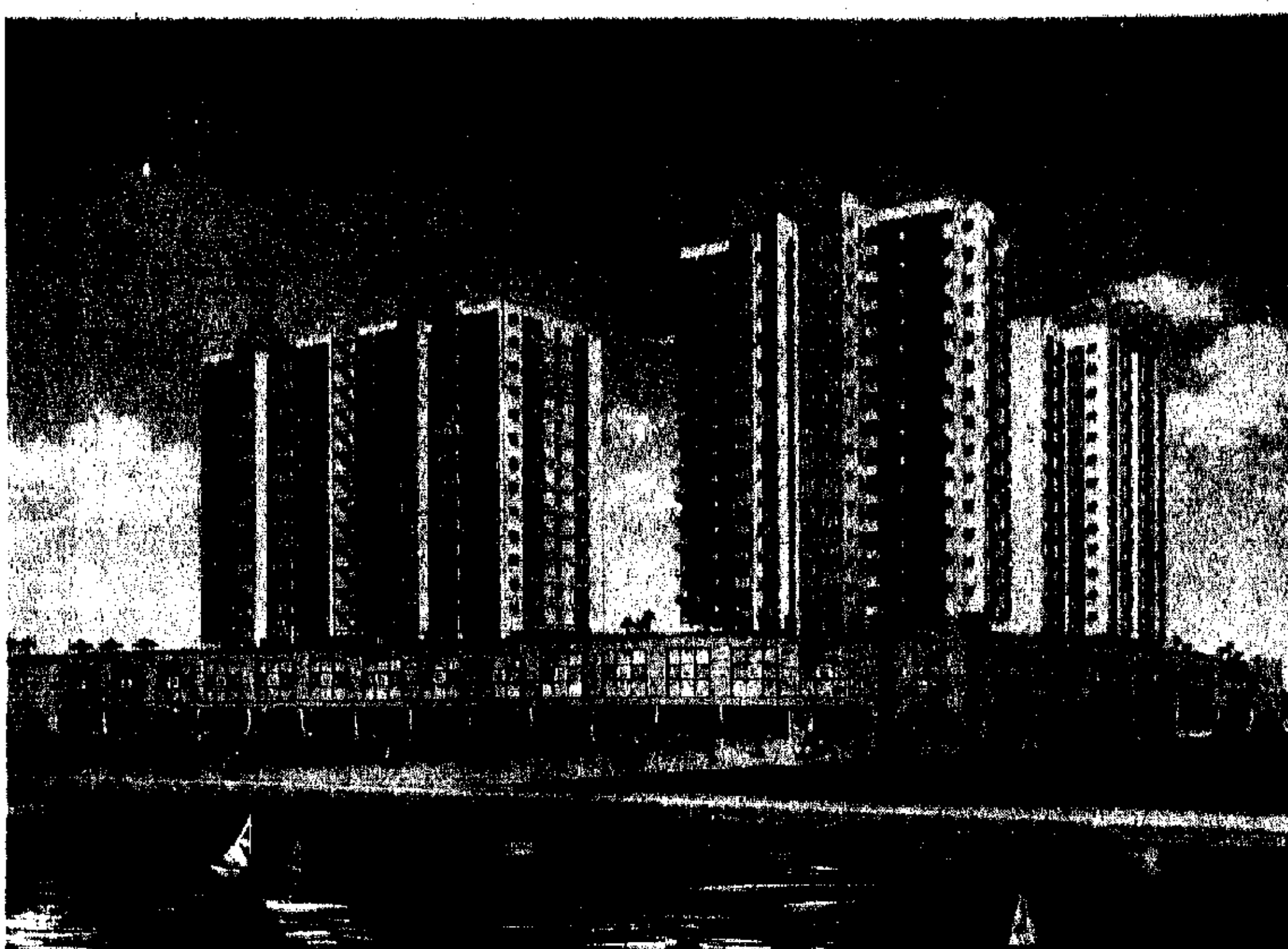
向海洋樓 舒適家園

陽光廣場全海景花園洋樓，旺中帶靜，
向東面海，壯麗海景，盡入眼簾。

紅磡地王位置優越 為市區難求的家園

毗鄰政府綜合體育廣場，
各種球類運動，一應俱全。平台花園，
遍植時花異草，兒童遊樂場，
低層宏大商場／停車場。
建材高級，管理完善，生活舒適方便。

恒生財務提供
90%優惠貸款 20年分期



信和地產代理

香港九龍尖沙咀梳士巴利道尖沙咀中心十一至十二樓

電話：7218388(30線) 地盤售樓處電話：7647182(假日照常)

(只在地盤售樓處發售)

大公報

Ta Kung Pao

342 Hennessy Road, Hong Kong

司公限有(港香)報公大：印發

號三十七百一十一萬三第

號二四三第時尼軒港香：址地

七至一八一七五七五：機總話電

四〇一五四三八：真傳文圖

CABLE: 8778, TELEX: 72859 HKT KP HX

元貳售零 張大六紙出日今

印承司公限有務印利有港香

新	名
波里安特	BORIS ANDR
波里安特	EVER GURST
波里安特	WATERSCHU
東京灣	TOKYO BAY
日本海	JAPAN SEA
長江	EVER VIGOR
長江	CRANACH
長江	VILLE DE M
長江	TWENDA
長江	CHOYANG SU
長江	CONDOR
長江	THAMES
長江	XINGHE
長江	HUA KANG H
長江	NEP, ZIRCON
長江	HERFAH
長江	ZIM PIRAKUS
長江	KAP, GAVRI
長江	NIHON
長江	NL, CLARE
長江	NIPPONICA
長江	AMERICAN S
長江	ZIM YOKOHA
長江	MING PROP
長江	EVER GARLA
長江	LEXA MAER
長江	LONDON EX
長江	NOBELA SUI
長江	CUMBERSIAN
長江	KAP, KAREVI
長江	MING SUN
長江	KAP, VALER
長江	CONTHI PIP
長江	HANJIN HAM
長江	LA, SEINE
長江	EVER VITAL
長江	NEP, RUBY
長江	AN EE
長江	CHARLES CR
長江	G.K. CRBAY
長江	PRAGA
長江	NL, DELFT
長江	ACE CONCOR
長江	PRES, TYLE
長江	ED, ITALIA
長江	EVER GIVEN
長江	O. GROTEW
長江	VILLE DE V
長江	HONG KONG
長江	NGRSLA PE

印	名
波里安特	BORIS ANDR
波里安特	EVER GURST
波里安特	PRES, KENN
波里安特	OCEAN CENT
波里安特	KRANJ
波里安特	EVER VIGOR
波里安特	MERCURY S
波里安特	EVER OASIS
波里安特	WILLINE OF
波里安特	PRES, HARRI
波里安特	NL, CLARE
波里安特	EVER GARLA
波里安特	LANEA RUW
波里安特	PRES, POLK
波里安特	OCEAN BLE
波里安特	UNI, SUPERE
波里安特	CECILIE MA

景華

香港德輔道

定期航線全

港口	船名
蘇江	T.B.A.
海口	T.B.A.
廈門／汕頭	華佳
福州	T.B.A.
廣東／香港	華益
上海	臨江
香港／北京	熊岳城
青島	平鄉城
大連	順江
廣州／香港	
珠海	

中國對

CHINA M

TRANS

上海／香

蘇江 AOJIANG

蘇江 AOJIANG

收貨站：九龍長

、安聯通

CHINA OC

上海／香

皖平 WAN PING

皖平 WAN PING

收貨站：招商局倉庫

總代理：

勝隆有限公司

香港中環皇后大道中

電話：2522111

本公司專辦

辦在香港中環至

輸。

船名：“前進3

天天收貨，

收貨站：荃灣

受伊裔阿人對付美國消息影響 油價升七十五美仙 英美股市同告下滑

分挫十一及四七點 金價升七美元

【本報綜合報導】受伊裔阿人對付美國消息影響，國際油價昨日大幅上揚，每桶升七十五美仙，至三十九點七五美元。受此影響，英美股市昨日亦告下滑，道瓊工業指數下跌四十七點，紐約股市則下跌十一點。金價昨日亦告上揚，每盎司升七美元，至三百九十七美元。

薩達姆派軍南下 王室沙特翻開公

灣海赴艦派洲澳 署部特沙抵昨軍英

海中地派艦雷掃德 隊艦母航成組法

【本報綜合報導】伊拉克總統薩達姆昨日宣佈，已下令派軍南下，準備進攻科威特。薩達姆表示，伊拉克軍隊已做好一切準備，隨時準備發動進攻。他並表示，伊拉克將不惜一切代價，奪回科威特。薩達姆的這一舉動，引起了國際社會的廣泛關注。美國、英國、法國等國均表示，將對伊拉克的舉動採取強硬立場。美國總統布什昨日表示，美國將採取一切必要措施，保護科威特的主權和領土完整。英國首相梅傑昨日表示，英國將與美國和其他盟國密切合作，共同應對伊拉克的威脅。法國總統密特朗昨日表示，法國將採取一切必要措施，維護國際法的尊嚴。薩達姆的舉動，也引起了阿拉伯世界內部的緊張。科威特國王薩巴哈昨日表示，科威特將與盟國密切合作，共同應對伊拉克的威脅。沙特國王法赫德昨日表示，沙特將採取一切必要措施，維護阿拉伯世界的和平與穩定。薩達姆的舉動，也引起了國際社會的廣泛關注。許多國家均表示，將對伊拉克的舉動採取強硬立場。許多國家均表示，將對伊拉克的舉動採取強硬立場。

為期三天訪問受矚目 李鵬今抵新加坡

拜會總理李光耀隨即舉行會談

【本報新加坡訊】中國總理李鵬將於今日（十一日）抵達新加坡，展開為期三天的訪問。李鵬的訪問受到當地華人社區的高度關注。據悉，李鵬將首先拜會新加坡總理李光耀，隨後將與李光耀舉行會談。李鵬的訪問，是中國領導人近年來首次訪問新加坡，具有重要的意義。李鵬的訪問，也反映了中國與新加坡之間的友好關係。李鵬的訪問，也反映了中國與新加坡之間的友好關係。

江澤民昨在京會見 邊防海島軍官代表

【本報北京訊】中共中央總書記江澤民昨日在北京會見了邊防海島軍官代表。江澤民在會見中，對邊防海島軍官們在艱苦環境下，為保衛國家領土完整所作出的貢獻表示慰問和感謝。他並表示，中央將進一步加強對邊防海島的建設，提高邊防海島的戰鬥力。江澤民還表示，中央將進一步加強對邊防海島的建設，提高邊防海島的戰鬥力。

李光耀談中星關係

稱建交是把兩國關係正式化

中星在重大問題有廣泛一致看法

【本報新加坡訊】新加坡總理李光耀昨日在會談中，談到了中國與新加坡的關係。李光耀表示，中國與新加坡的關係，是建立在相互尊重、平等互利的基礎上的。他並表示，中國與新加坡的關係，是建立在相互尊重、平等互利的基礎上的。李光耀還表示，中國與新加坡的關係，是建立在相互尊重、平等互利的基礎上的。

亞奧理事會副主席 昨在巴厘拜會李鵬

【本報新加坡訊】亞奧理事會副主席昨日在巴厘島拜會了中國總理李鵬。李鵬在會見中，對亞奧理事會副主席的到訪表示歡迎。他並表示，中國將進一步加強與亞奧理事會的聯繫與合作。李鵬還表示，中國將進一步加強與亞奧理事會的聯繫與合作。

廣深火車遭石頭襲擊 兩乘客受傷血流披面

四節車廂損壞 開出深圳不遠出車

【本報深圳訊】昨日（十日）下午，一列由深圳開往香港的廣深火車，在行駛過程中，遭到不明身份人員的襲擊。據悉，襲擊者向火車投擲了多塊石頭，導致四節車廂損壞。兩名乘客在襲擊中受傷，血流披面。火車在發生襲擊後，立即停車，並由當地警方展開調查。目前，受傷乘客正在醫院接受治療，火車亦已恢復行駛。

李鵬訪印尼獲積極成果

【本報新加坡訊】中國總理李鵬昨日在印度尼西亞訪問，獲得了積極的成果。李鵬在訪問期間，與印度尼西亞總理蘇哈托進行了會談，並簽署了多項合作協議。李鵬還表示，中國將進一步加強與印度尼西亞的聯繫與合作。李鵬的訪問，也反映了中國與印度尼西亞之間的友好關係。

薩達姆喪失理性性注定失敗

【本報新加坡訊】許多國際觀察家認為，薩達姆的舉動，是喪失理性的，這註定了他的失敗。薩達姆的舉動，不僅損害了伊拉克的利益，也損害了阿拉伯世界的利益。許多國際觀察家認為，薩達姆的舉動，是喪失理性的，這註定了他的失敗。薩達姆的舉動，不僅損害了伊拉克的利益，也損害了阿拉伯世界的利益。

珠江口新油田將投產

【本報新加坡訊】位於珠江口的新油田，預計將於近期內投產。該油田的發現，將進一步豐富我國的石油資源。據悉，該油田的產量將達到每日數萬桶。該油田的投產，將對我國的石油工業產生重大影響。該油田的投產，將對我國的石油工業產生重大影響。

滬新機場購設設備

【本報新加坡訊】上海新機場的購設設備工作，正在積極進行中。據悉，新機場的購設設備工作，將由多家國際知名企業參與。新機場的購設設備工作，將由多家國際知名企業參與。新機場的購設設備工作，將由多家國際知名企業參與。

市行情 1990年8月10日

項目	收市	上日收市
香港	3557	3557
倫敦	385.70	385.70
紐約	383.50	383.50
東京	388.10	388.10
新加坡	388.10	388.10
金價	397.00	397.00
油價	39.75	39.75
匯率	1.00	1.00

要聞簡訊

【本報訊】美國總統布什昨日表示，美國將採取一切必要措施，保護科威特的主權和領土完整。英國首相梅傑昨日表示，英國將與美國和其他盟國密切合作，共同應對伊拉克的威脅。法國總統密特朗昨日表示，法國將採取一切必要措施，維護國際法的尊嚴。薩達姆的舉動，也引起了阿拉伯世界內部的緊張。科威特國王薩巴哈昨日表示，科威特將與盟國密切合作，共同應對伊拉克的威脅。沙特國王法赫德昨日表示，沙特將採取一切必要措施，維護阿拉伯世界的和平與穩定。薩達姆的舉動，也引起了國際社會的廣泛關注。許多國家均表示，將對伊拉克的舉動採取強硬立場。許多國家均表示，將對伊拉克的舉動採取強硬立場。

受伊裔阿人對付美國消息影響 油價升七十五美仙

英美股市同告下滑 分挫十一及四七點 金價升七美元

謀求避免外軍介入海灣危機 阿盟傳決議促伊撤軍

埃提出組聯軍駐科國 決議草案強調科領土及主權不容改變

埃總統避免會議破裂 昨分與多國領袖會談

蘇總統致函穆巴拉克 籲阿盟積極解決危機

換一個角度看薩達姆

中國在科人員無恙 將採取措施加強保護

歐日等駐科使館 拒絕遷往巴格達

國際最新匯市股市金市行情

1990年8月10日

匯市行情

股市行情

金市行情

倫敦金市行情

紐約金市行情

香港金市行情

新加坡金市行情

台北金市行情

馬尼拉金市行情

新加坡股市行情

香港股市行情

倫敦股市行情

紐約股市行情

台北股市行情

馬尼拉股市行情

新加坡匯市行情

香港匯市行情

倫敦匯市行情

紐約匯市行情

台北匯市行情

馬尼拉匯市行情

新加坡金市行情

香港金市行情

倫敦金市行情

紐約金市行情

台北金市行情

馬尼拉金市行情

新加坡股市行情

香港股市行情

倫敦股市行情

紐約股市行情

台北股市行情

馬尼拉股市行情

阿盟傳決議促伊撤軍

埃提出組聯軍駐科國

決議草案強調科領土及主權不容改變

埃總統避免會議破裂 昨分與多國領袖會談

蘇總統致函穆巴拉克 籲阿盟積極解決危機

換一個角度看薩達姆

中國在科人員無恙 將採取措施加強保護

歐日等駐科使館 拒絕遷往巴格達

國際最新匯市股市金市行情

1990年8月10日

匯市行情

股市行情

金市行情

倫敦金市行情

紐約金市行情

香港金市行情

新加坡金市行情

台北金市行情

馬尼拉金市行情

新加坡股市行情

香港股市行情

倫敦股市行情

紐約股市行情

台北股市行情

馬尼拉股市行情

新加坡匯市行情

香港匯市行情

倫敦匯市行情

紐約匯市行情

台北匯市行情

馬尼拉匯市行情

新加坡金市行情

香港金市行情

倫敦金市行情

紐約金市行情

台北金市行情

馬尼拉金市行情

新加坡股市行情

香港股市行情

倫敦股市行情

紐約股市行情

台北股市行情

馬尼拉股市行情

埃提出組聯軍駐科國

決議草案強調科領土及主權不容改變

埃總統避免會議破裂 昨分與多國領袖會談

蘇總統致函穆巴拉克 籲阿盟積極解決危機

換一個角度看薩達姆

中國在科人員無恙 將採取措施加強保護

歐日等駐科使館 拒絕遷往巴格達

國際最新匯市股市金市行情

1990年8月10日

匯市行情

股市行情

金市行情

倫敦金市行情

紐約金市行情

香港金市行情

新加坡金市行情

台北金市行情

馬尼拉金市行情

新加坡股市行情

香港股市行情

倫敦股市行情

紐約股市行情

台北股市行情

馬尼拉股市行情

新加坡匯市行情

香港匯市行情

倫敦匯市行情

紐約匯市行情

台北匯市行情

馬尼拉匯市行情

新加坡金市行情

香港金市行情

倫敦金市行情

紐約金市行情

台北金市行情

馬尼拉金市行情

新加坡股市行情

香港股市行情

倫敦股市行情

紐約股市行情

台北股市行情

馬尼拉股市行情

埃提出組聯軍駐科國

決議草案強調科領土及主權不容改變

埃總統避免會議破裂 昨分與多國領袖會談

蘇總統致函穆巴拉克 籲阿盟積極解決危機

換一個角度看薩達姆

中國在科人員無恙 將採取措施加強保護

歐日等駐科使館 拒絕遷往巴格達

國際最新匯市股市金市行情

1990年8月10日

匯市行情

股市行情

金市行情

倫敦金市行情

紐約金市行情

香港金市行情

新加坡金市行情

台北金市行情

馬尼拉金市行情

新加坡股市行情

香港股市行情

倫敦股市行情

紐約股市行情

台北股市行情

馬尼拉股市行情

新加坡匯市行情

香港匯市行情

倫敦匯市行情

紐約匯市行情

台北匯市行情

馬尼拉匯市行情

新加坡金市行情

香港金市行情

倫敦金市行情

紐約金市行情

台北金市行情

馬尼拉金市行情

新加坡股市行情

香港股市行情

倫敦股市行情

紐約股市行情

台北股市行情

馬尼拉股市行情

人權問題與國際關係

鴻章余

西元國家主義人權觀念的提出，表面上當面而呈。但是，當面而呈，對人權就有不同的演繹。蘇聯在一九一七年革命之後建立第一個社會主義國家，這是非常清楚，但是非常清楚的蘇聯人，選擇，但是西方國家對於世界出現一個對於社會主義國家非常大的這個國，它們希望在這個國家的發展，將沒有穩定以前，將其徹底消滅，但是未能成功。對於中國人民選擇社會主義道路，西方國家亦乘機放槍。一九七九年，美國到一九七九年才與中華人民共和國建交；在此以前，雙方處在敵對的關係中，並且曾經爆發戰爭衝突。

從西方國家的

改善待遇的要求。幾年來，取締行政勤務爭取取消警務人員協會又爭取公務條件。警務人員身負重任，他們所提要求亦甚發展，特別惹人關注。

紀律人員亦繼提議：現行薪級、職級以及待遇如比說來，需要研究改進，否則來應定紀律部隊。

檢討紀

則是是否公平和合理？

回顧到一九八八年，據「學歷比較法」來，員的職級及起薪點。員體制內所有入職事務劃入大致相同。

這套準則後來被書（即「紀律人員薪級報告書」）的建議，建議：決定紀律部隊拒知能、解決問題能

建築不能干涉它國，每國的人權問題就

紀律

幹部隊職級

關昭

是表決通過的，是不滿。是還甚麼。

怎麼樣的會治安的？

近本港四級：主任級和員佐級。

沒有明白指出紀律部隊建立的一套新的「衡工量值」準則，無從比過去的訂定法較為寬鬆與否。當局應該連查準則訂定了紀律部隊薪俸及其服務條件。但是現在看來，這套新準則的運作效果，顯然並沒有令紀律部隊滿意。

為數達三十幾二十萬的公務員，體制龐大，要確立一套完善評定公務員職級、薪酬、服務條件的完整標準，自然是十分複雜的事。有些人往往把職級混淆當作是他們的地位及尊重程度的指標，因而也就對有關薪俸安排變得特別敏感，反應特別強烈。

現在紀律部隊相繼表示不再肯情緒，冀能改善服務條件的車頭看來有再行檢討的必要，而這不能作簡單化的敷衍應付，需要全面的、系統的社會利益角度去詳加審議。

人民對於道德觀根本上就有不同的標準而且根本無法找出，種上是西方國家的入權的內政，受所長制

之之上，則該報告書，工作壓

府原是很表內公務上，公務起

件處理報告書，應按部

通搜掘出接獲民衆投訴人員

近本港四級：主任級和員佐級。

沒有明白指出紀律部隊建立的一套新的「衡工量值」準則，無從比過去的訂定法較為寬鬆與否。當局應該連查準則訂定了紀律部隊薪俸及其服務條件。但是現在看來，這套新準則的運作效果，顯然並沒有令紀律部隊滿意。

為數達三十幾二十萬的公務員，體制龐大，要確立一套完善評定公務員職級、薪酬、服務條件的完整標準，自然是十分複雜的事。有些人往往把職級混淆當作是他們的地位及尊重程度的指標，因而也就對有關薪俸安排變得特別敏感，反應特別強烈。

現在紀律部隊相繼表示不再肯情緒，冀能改善服務條件的車頭看來有再行檢討的必要，而這不能作簡單化的敷衍應付，需要全面的、系統的社會利益角度去詳加審議。

大公論壇

他們到底做

舞「民主」旗 凡事過

香港這個政治敏感性地點，又處於英夾縫之中，雙方利益衝突連生才

是司空見慣的，近年有批「民主派」

司機假伏此間，前英空軍有武之

了。

舉個例說，英國修訂一九九〇年

（香港）法，接獲港府也推出一套所謂

權法案。兩部都未與中國取得協

國站在一般的立場當即宣佈不予承認

「民主」分子卻出來說話了，指斥英

政府既宣稱「國兩制」，港人治港，卻

「人權法」擾亂法律體系

通法、刑事法，除本法材料外，除本法材料外，立法機關作出修訂。

該條並規定：「香港現行的法律原則可作為擬定犯罪準則的標準。」因此，港府這項新草

然而，在港版的《一九九〇年香港人權法案條例草案》裡，第十二條（二）款，卻直接引入「國際公義和各國公認的一般法律原則」，作為香港法院用以認定犯罪的法律標準之一。這就是在香港原有法律體系以外，加入另一種法律標準。

香港現有的司法制度，並沒有把「國際公義公認的一般法律原則」作為認定犯罪的標準。因此，港府這項新草

唐約翰

將會出現大批的熱心人權法通過

如果人權法通過

他們到底做了些什麼？

了些什麼？

于懷素這樁事務，他們儼然以英國陣前首腦自居。

念 瑛——

民國「六四」天安門事件發生時，民主派人士民衆紛紛發表文章，集會示威。當時市面恐慌，警察將大衆由事實突變為敵對手段，在警察的勸下加入示威隊伍，還被擊斃了五萬元的大銀圓。對民主派的攻擊，手上有了緊錢一切就好辦了。當時劉的部下加緊地邀求各界要職政界長城內的衝擊。

東歐政局的動盪，對民主派更是

風炮要換代

馬路上進行整鑿工程。風炮一及氣壓風機，其過激的搖動，對神經弱的地步。行人不勝其痛苦，到神經弱的地步。這當新一代的風炮，比現時的日式風炮，可減低五到九分之二，而價錢僅比時的幾數而已。

因此，已經不是有以舊換新工具用的問題，只是老舊風機，應被投資新設備，而放棄舊設備而已。目前舊式風炮被提出路而使老舊風機，老問題應提早換代的。

不換就不成。因為環保修正錯誤一，對建築業的管制法例，首先對的就這種空氣壓機和風炮。如法施行，就以判罪，不是罰款如法的。當然，准有，以換新車，大概今後購買的，要符合國際技術標準的產品。然後法例逐步生效，就會把舊風機逐出地盤。

里心

「理」

——執軌而循，恰遇道家，就道家的心態，交父母子，兄弟教弟，重要的是「三千」。

「三千」就是「百寶公司」。某些百貨公司、珠寶商店、專營商店、鐘錶珠寶大減價，便一早有人去排隊，而真他媽買得到有人來候，亦被搶奪而去。聞及要買什麼？不知道，排了隊再排，寧可等得，不可無得。排到自己時才發覺是與本身全不合適或毫無關係，以至無後悔，因為還會有下一次，兩次以至無數次的機會。他們認為，只要有一回「買中」，即可得到補償而有餘，其實大多數是全無所得，也只得自己的運氣。

理。

就是執轡行頭，慘過敗家。父親以傳子，兄以教弟，重要的足三千，折騰執轡」。某三貨公司，聲稱清貨大減價，便一早有軍隊，而其他人過路有記到有人擁擠，而他們要買什麼，不知道。排到才發覺與本身毫不合適或次，兩個不會後悔，因為還有下次，兩次不會數次的機會，他們認為，只要有「賣出」，即可得到補償而有餘，其數足全無所得，也只得自己的運氣。

大學圖書館

**促當局早通過私人
業主權益法**

數啟者：

我們是澳門、元朗七個議員辦事處。關於公屋條例草案意見，希望政府能顧及小業主，得利益，從而對社區投入有關管理部門及元朗區的行政過程。有關管理公司的管理不善，以及公契與業主間的矛盾，直接有口含混不清問題。開始，一直沒有回答，況最難題，業主及大康財政狀，發覺太。

聚規定不能組織業主立案法團以制衡管理公司，如華彩花園、屯門市廣場等。

初時向市民諮詢後訂公契條款，可惜政府卻未能於八九年九○年度的立法局內通過私人樓宇公契法。

政府曾提出公權力；兼指令律師文，以期制定只限規條。以限制制定築樓字。

**建議設私人
專門調解士**

圖的設施則無主象公

例，這使到小業主的權益繼續受到剝奪，我們對此表示遺憾。

令律師及發展商制定一份較公平的公契指引，以規範在八七年十二月一日後落成的大型私人樓

有得過天運過這
活期。小業主便會多
受損失的侵害。
事實顯然，中門
及三明廠的私人大廈
小業主：近期紛紛投
訴理公司濫視小業
主的權利及權益，例
如有「私人公設房屋
拖架條房內公眾設
施」，並違反公契規定
在「公共通道旁搭建

十二月廿四日，業主、
十二月廿四日，業主、
能舉數公平的
的對待。可惜的是，
這份指引既無法律效
力，又無逼力，使
八十七年十一月日前
落成的樓宇缺乏約束
們有以

先生：近

[illegible][illegible]

會伊
主辦
口上

[illegible]

魏浴塵，現年七十七歲，四川省樂山縣
 江江鄉橫梁子人，一九四八年由上海松江
 去台灣，去台後在彰化縣田中鎮碑頭國小

周世璋 尋兄魏浴塵
魏浴塵，現年七十七歲，四川雲山縣人。魏姓樂子，一九四一年由上海松江江蘇省泰縣遷居上海，去台後，影影綽綽中緬甸市南郊。知情人請到：四川省樂山縣市鎮公所陳勝昌尋兄陳加昌。

陳勝昌尋兄陳加昌
陳加昌，一九六六年，四四年抓了五年，在重慶市無音信。知情人請到：江西省贛下縣白鶴鄉白馬村陳勝昌。

趙德福尋弟趙德倫
趙德倫，現年六十七歲，四川省樂山縣人。曾在四川雅安縣政府、昆明市四局及重慶海軍司令部。

年中心
月十二
行，內
某遊
七三。截止日期為八月十八日

[illegible]

大角咀櫻桃街昨發生慘劇

老父驚聞噩耗傷心致當場暈倒

【本報訊】大角咀櫻桃街，昨日下午二時許，發生一宗慘劇。一名六十歲男子，因心臟病發，當場暈倒，送院後不治。死者為一名姓陳的男子，現年六十歲，住大角咀櫻桃街。據悉，陳先生生前患有心臟病，昨日在街上行走時，突然感到不適，隨即倒地。路人發現後，立即報警求助。醫護人員趕到現場後，證實陳先生已無生命跡象。陳先生的家人在接到消息後，趕到醫院，但為時已晚。警方表示，目前尚無其他線索，案件正在進一步調查中。



由十一樓墜下死亡之陳先生。 (本報記者攝)

三院籌免費醫療服務

今起沙田辦服務展覽

【本報訊】東區、中區及西區三間醫院管理局，為配合「三院籌免費醫療服務」活動，將於今日（九月十一日）起，在沙田新城市廣場舉行服務展覽。展覽將由上午十時至下午六時，為市民提供有關三院籌免費醫療服務的資訊。市民可前往索取申請表格，並了解各項服務詳情。此外，展覽還將設有諮詢熱線，為市民提供進一步的協助。三院籌免費醫療服務，旨在為有需要的人士提供經濟實惠的醫療服務，減輕他們的負擔。

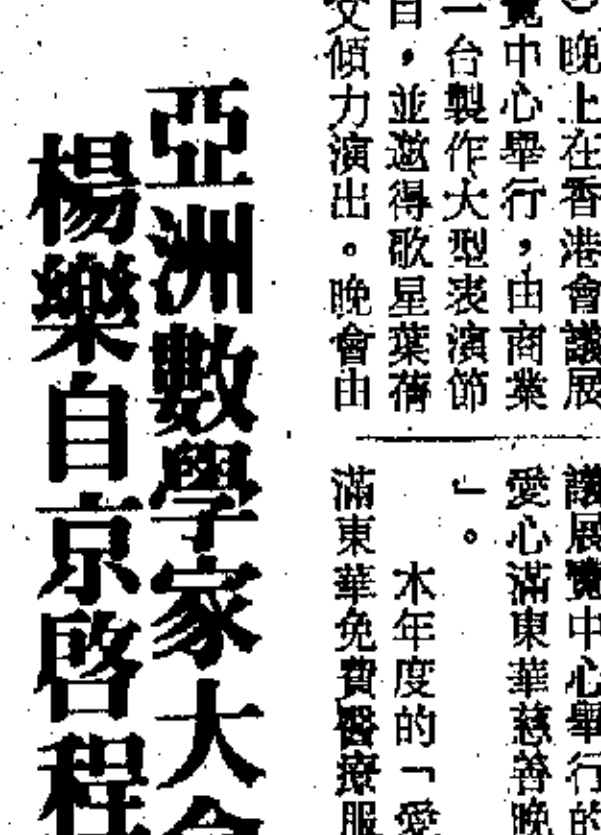


三院籌免費醫療服務展覽。

北周南英東主

京女雕塑家作品展覽

【本報訊】由北京周南英女士主辦的「京女雕塑家作品展覽」，將於今日（九月十一日）起，在沙田新城市廣場舉行。展覽將展出周女士及其團隊創作的多件精美雕塑作品，包括人物、動物及抽象造型等。周女士表示，她對雕塑藝術充滿熱愛，並希望透過此次展覽，向市民展示中國傳統雕塑藝術的魅力。展覽將由上午十時至下午六時，歡迎市民前往參觀。

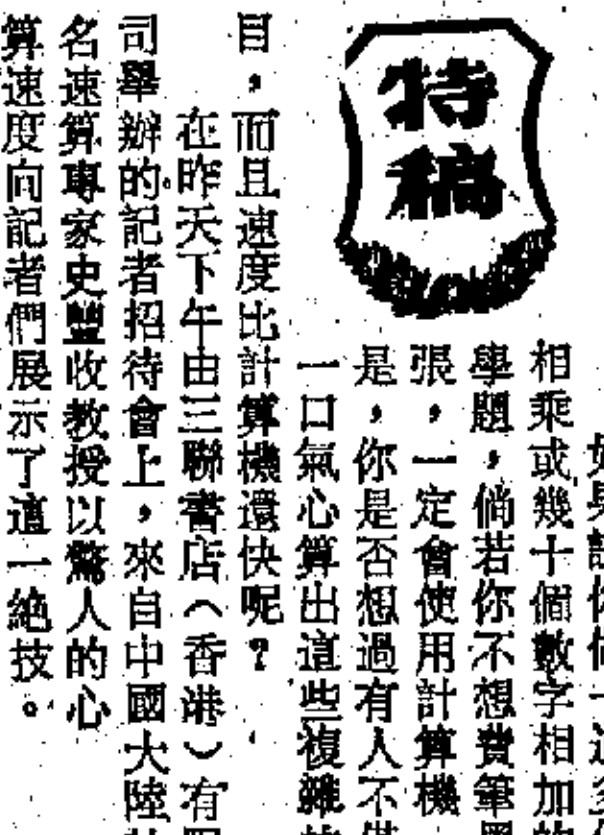


京女雕塑家作品展覽。

亞洲數學大會

楊樂自京啟程來港參加

【本報訊】亞洲數學大會將於今日（九月十一日）在香港舉行。中國數學家楊樂教授已於昨日（九月十日）由北京啟程來港參加此次大會。楊教授是中國著名的數學家，曾多次代表中國參加國際數學會議。此次來港參加亞洲數學大會，將與來自亞洲各地的數學家交流學術心得，並探討數學研究的最新進展。大會將由香港大學主辦，為亞洲數學界提供一個重要的交流平台。



亞洲數學大會。

要改求善

四個在決

【本報訊】四個在決，即四個在決，是當前社會關注的焦點。四個在決分別是指：在決定、在決定、在決定、在決定。這四個在決，反映了當前社會在多個領域面臨的挑戰和抉擇。我們需要以善求改，以改求善，不斷完善社會制度，提高社會治理水平。四個在決的提出，旨在引發社會各界的廣泛討論，為社會的進步和發展貢獻力量。

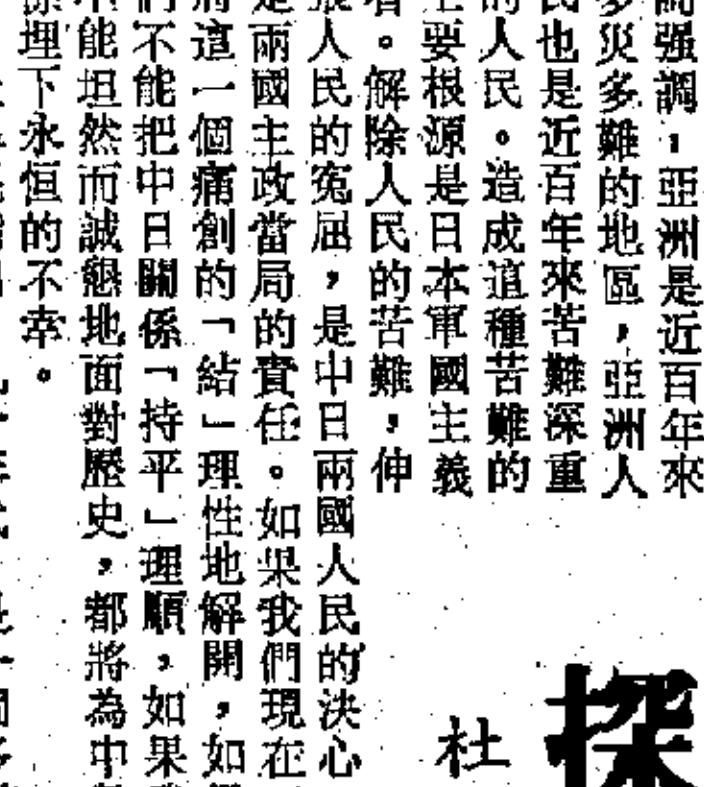


四個在決。

中外逾百位學者聚港

探討近百年中日關係

【本報訊】由香港大學主辦的「近百年中日關係研討會」，將於今日（九月十一日）在香港舉行。此次研討會將邀請來自中國、日本、美國等地的逾百位知名學者參加，共同探討近百年來中日關係的演變及其對國際形勢的影響。研討會將分為多個專題進行，包括政治、經濟、文化及國際關係等領域。香港大學表示，此次研討會將為學術界提供一個重要的交流平台，促進對中日關係的深入研究和理解。

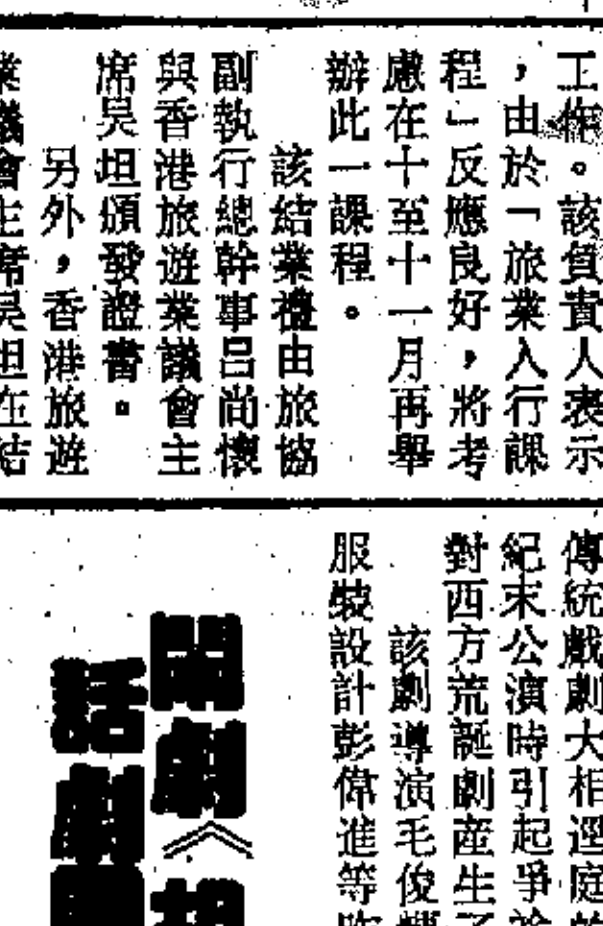


中外逾百位學者聚港。

首屆旅業入行課程

七十名學生昨結業

【本報訊】首屆旅業入行課程，將於今日（九月十一日）舉行結業典禮。此次課程由旅遊業議會主辦，旨在為有志進入旅遊業的人士提供專業培訓。課程內容涵蓋了旅遊業的基本知識、服務技巧及職業道德等方面。參加此次課程的學生均表現出色，順利完成了各項學習任務。旅遊業議會表示，此次課程的成功舉辦，為旅遊業培養了一批專業人才，將有助於提升旅遊業的服務水平。

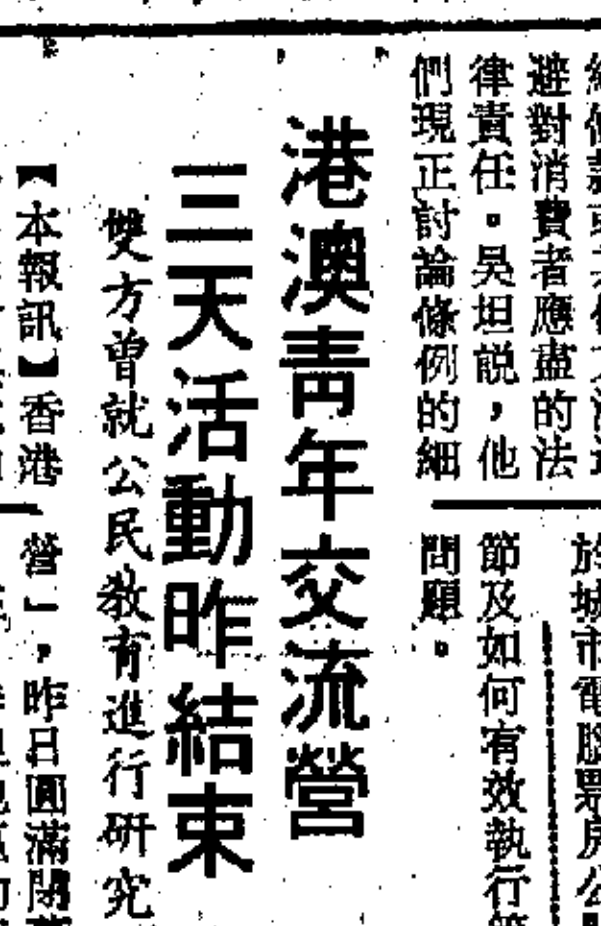


首屆旅業入行課程。

史豐收入腦電圖

實測者嚴朝旭

【本報訊】史豐收入腦電圖，實測者嚴朝旭。嚴朝旭先生是當地的知名人士，此次參與史豐收入腦電圖實測，旨在探討腦電圖在評估收入水平方面的應用價值。史豐收入腦電圖是一種先進的技術，可以通過測量腦電波的變化來評估個人的收入水平。嚴朝旭先生表示，他對此次實測充滿興趣，並希望透過此次實測，為社會提供有關收入評估的參考數據。

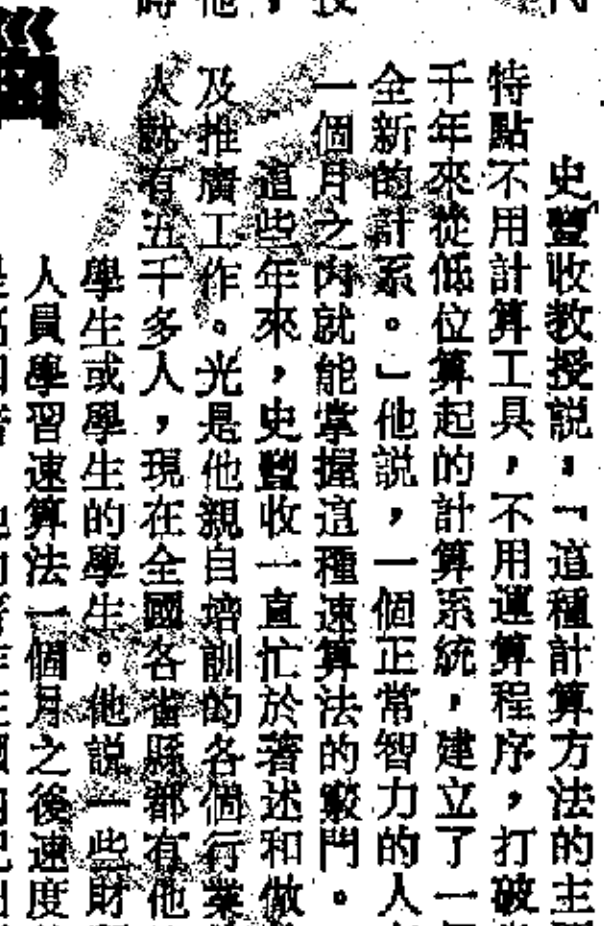


史豐收入腦電圖。

港澳青年交流營

三天活動昨結束

【本報訊】港澳青年交流營，將於今日（九月十一日）結束。此次交流營由香港青年協會主辦，旨在促進港澳兩地青年之間的交流與合作。交流營活動豐富多彩，包括文化講座、體育比賽及戶外活動等。參加此次交流營的青年均表示，透過此次活動，他們不僅增進了對對方文化的了解，還結下了深厚的友誼。香港青年協會表示，此次交流營的成功舉辦，為港澳青年交流提供了良好的平台。



港澳青年交流營。

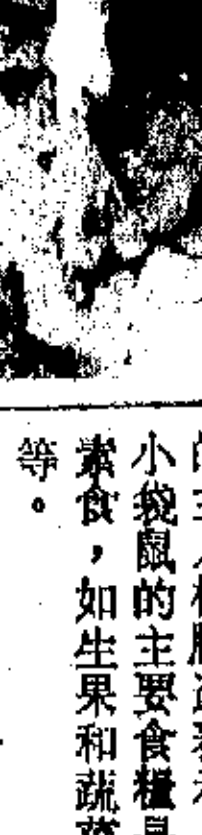
十四位港人

任全國青聯委員

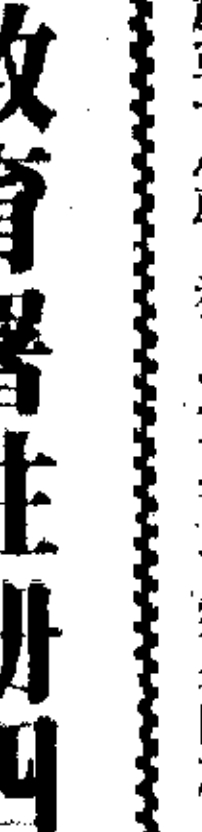
【本報訊】十四位港人，任全國青聯委員。這十四位港人分別是：張明、黃光、陳國治、李國治、劉國治、周國治、吳國治、孫國治、鄭國治、王國治、李國治、張國治、陳國治、黃國治。這十四位港人將代表香港參加全國青聯的各項活動，為促進全國青年之間的交流與合作貢獻力量。全國青聯表示，此次選出十四位港人擔任委員，體現了全國青聯對香港青年事業的重視。



十四位港人。



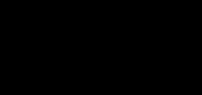
十四位港人。



十四位港人。



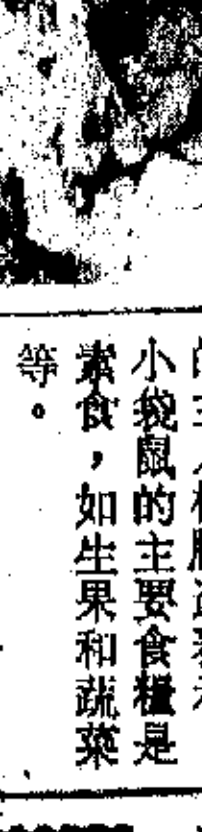
十四位港人。



十四位港人。



十四位港人。



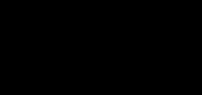
十四位港人。



十四位港人。



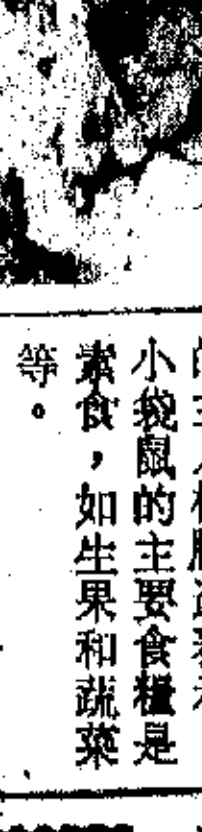
十四位港人。



十四位港人。



十四位港人。



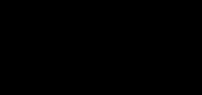
十四位港人。



十四位港人。



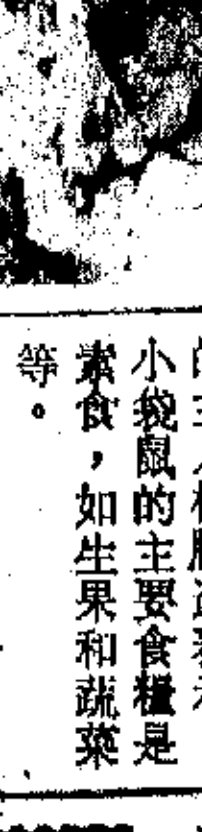
十四位港人。



十四位港人。



十四位港人。



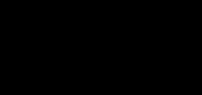
十四位港人。



十四位港人。



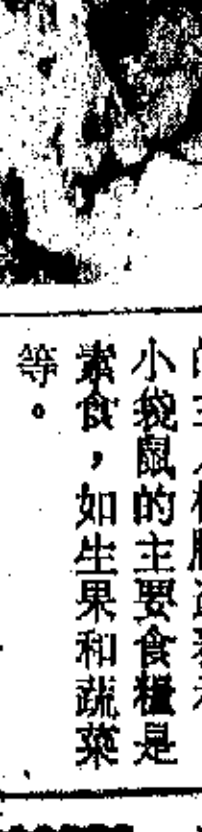
十四位港人。



十四位港人。



十四位港人。



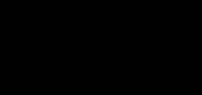
十四位港人。



十四位港人。



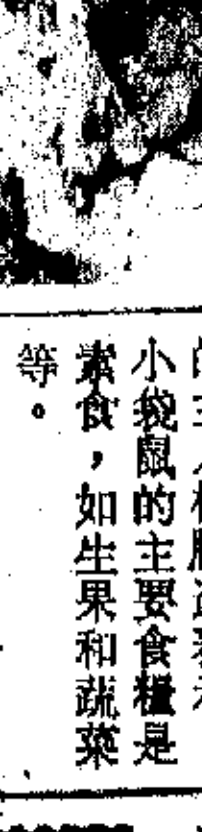
十四位港人。



十四位港人。



十四位港人。



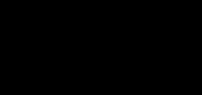
十四位港人。



十四位港人。



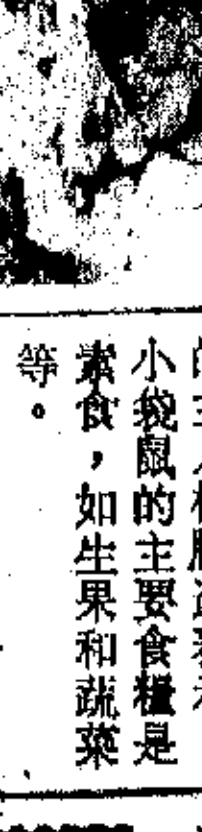
十四位港人。



十四位港人。



十四位港人。



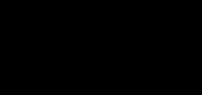
十四位港人。



十四位港人。



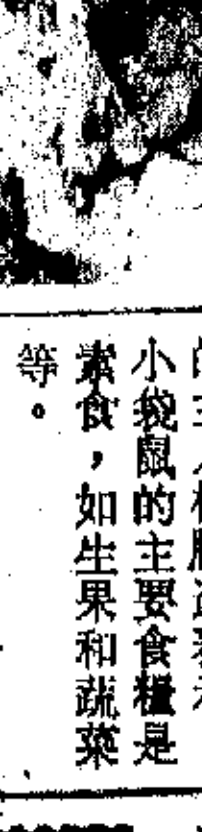
十四位港人。



十四位港人。



十四位港人。



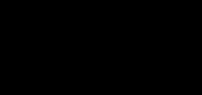
十四位港人。



十四位港人。



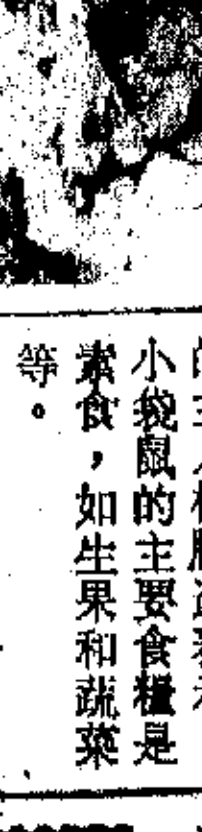
十四位港人。



十四位港人。



十四位港人。



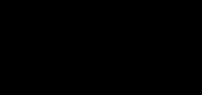
十四位港人。



十四位港人。



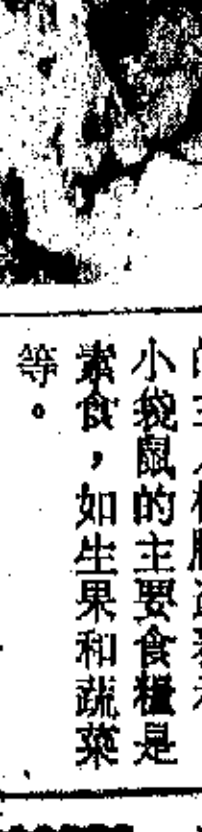
十四位港人。



十四位港人。



十四位港人。



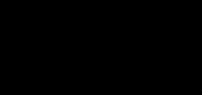
十四位港人。



十四位港人。



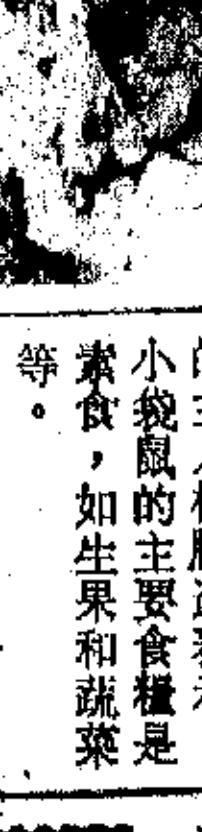
十四位港人。



十四位港人。



十四位港人。



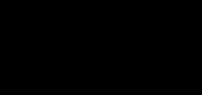
十四位港人。



十四位港人。



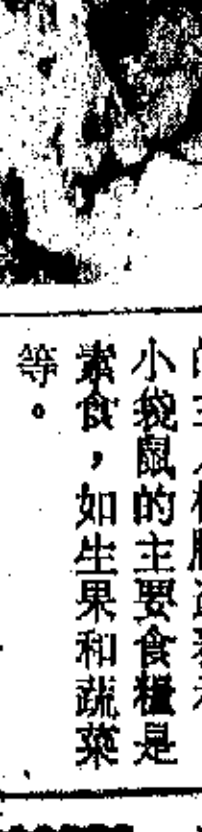
十四位港人。



十四位港人。



十四位港人。



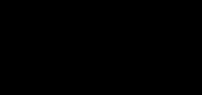
十四位港人。



十四位港人。



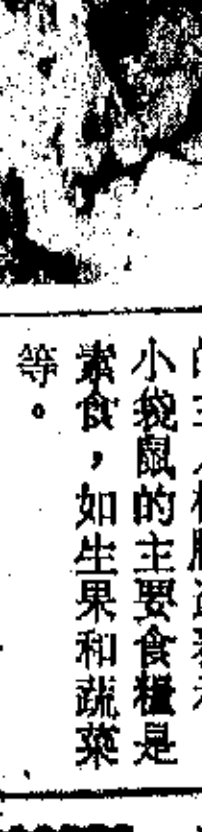
十四位港人。



十四位港人。



十四位港人。



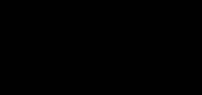
十四位港人。



十四位港人。



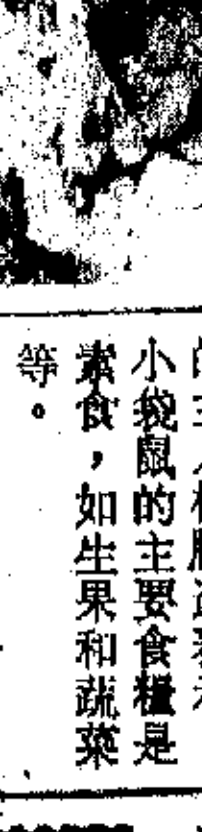
十四位港人。



十四位港人。



十四位港人。



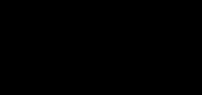
十四位港人。



十四位港人。



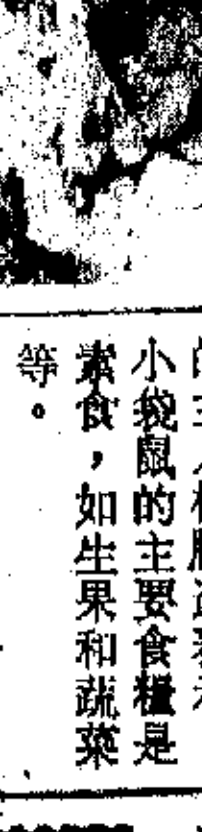
十四位港人。



十四位港人。



十四位港人。



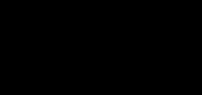
十四位港人。



十四位港人。



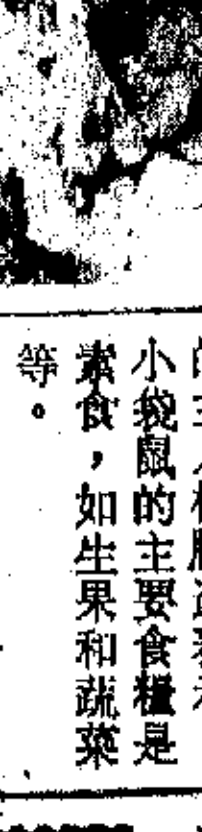
十四位港人。



十四位港人。



十四位港人。



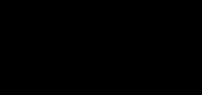
十四位港人。



十四位港人。



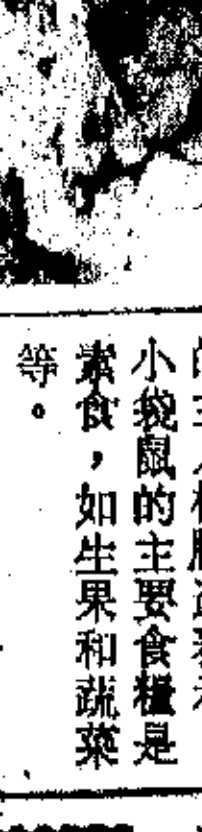
十四位港人。



十四位港人。



十四位港人。



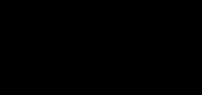
十四位港人。



十四位港人。



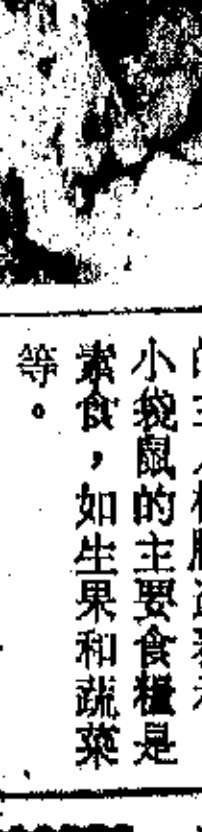
十四位港人。



十四位港人。



十四位港人。



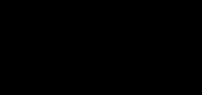
十四位港人。



十四位港人。



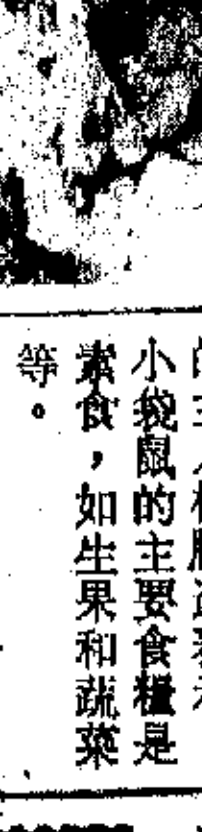
十四位港人。



十四位港人。



十四位港人。



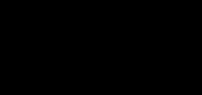
十四位港人。



十四位港人。



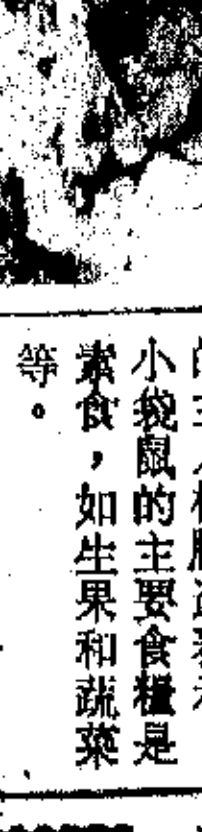
十四位港人。



十四位港人。



十四位港人。



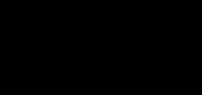
十四位港人。



十四位港人。



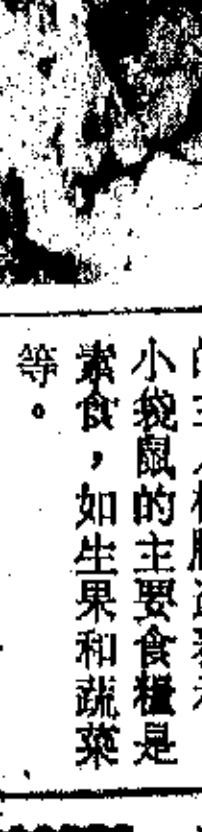
十四位港人。



十四位港人。



十四位港人。



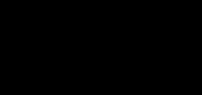
十四位港人。



十四位港人。



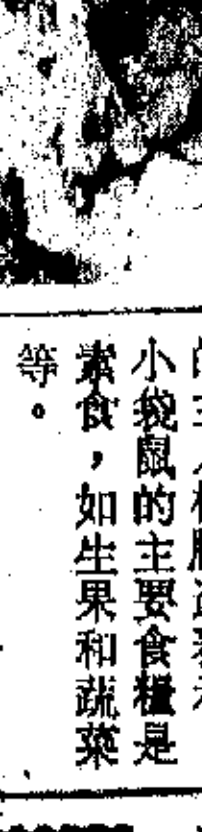
十四位港人。



十四位港人。



十四位港人。



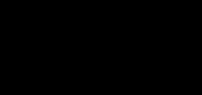
十四位港人。



十四位港人。



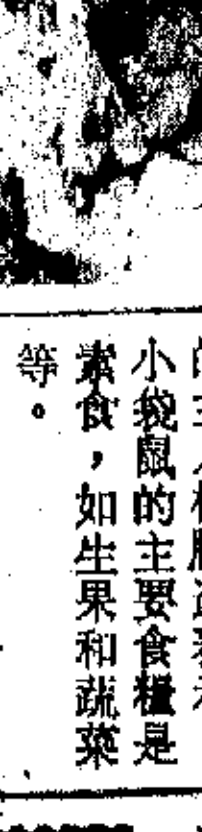
十四位港人。



十四位港人。



十四位港人。



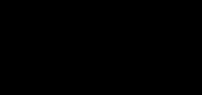
十四位港人。



十四位港人。



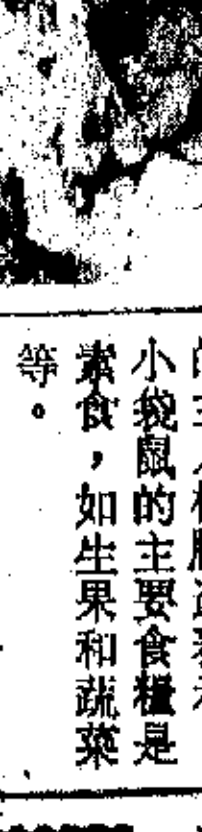
十四位港人。



十四位港人。



十四位港人。



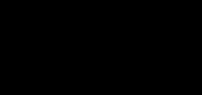
十四位港人。



十四位港人。



十四位港人。



十四位港人。





昨在屋居中心新設之屋單申請表，市民在表上簽名。

五千餘居屋單位推出 首天派表八萬七千份

居屋中心出現人龍 市民反應熱烈

【本報訊】香港房屋委員會（房委會）昨日（九日）在屋居中心（屋居中心）推出五千餘個居屋單位，首天派發申請表格八萬七千份，市民反應極為熱烈，中心外出現長龍，市民在表格上簽名，表示有意申請。

房委會發言人表示，此次推出的五千餘個居屋單位，是房委會有史以來最大規模的一次公屋計劃。這些單位將分作兩期，第一期將於下月開始動工興建，第二期則將於明年動工。首批申請表格將於下月開始派發，市民可前往各區辦事處領取。

要改善薪酬待遇 四個警務人員協會 決在英港分頭請願

日下再議 一稱行動切實可行

【本報訊】四個警務人員協會，包括香港警務人員協會、香港警務人員協會、香港警務人員協會及香港警務人員協會，昨日（九日）在英港分頭請願，要求改善薪酬待遇。四個協會表示，他們將在未來幾個月內，分別向英國及香港政府提出請願，要求改善警務人員的薪酬待遇。

四個協會表示，他們將在未來幾個月內，分別向英國及香港政府提出請願，要求改善警務人員的薪酬待遇。他們認為，警務人員的工作非常艱辛，薪酬待遇卻相對較低，這是不公平的。他們希望政府能夠考慮到警務人員的實際情況，提高他們的薪酬待遇。

展覽開幕

【本報訊】由香港藝術發展局主辦的「一九八九年香港藝術節」昨日（九日）在灣仔會議展覽中心舉行開幕典禮。是次藝術節共展出了四十多項作品，包括戲劇、舞蹈、音樂、視覺藝術等。開幕典禮由香港藝術發展局主席王克敏主持，多位嘉賓出席。

香港民航處調查報告發表

中航空機前年出事原因 疑由風切變及大雨導致

【本報訊】香港民航處昨日（九日）發表了關於一九八八年中航空機在珠海上空發生事故的調查報告。報告指出，事故的主要原因可能是風切變及大雨導致飛機失事。報告建議，民航處應加強對風切變的監測及預警系統，以提高飛行安全。

新界的士社團聯合會 要求港府進行城際

認為只准市區的士行城際有失公平

【本報訊】新界的士社團聯合會昨日（九日）向港府提出建議，要求港府進行城際的士服務。聯合會認為，目前只准市區的士行城際有失公平，因為新界的士在服務範圍及收費方面均處於劣勢。聯合會希望港府能夠考慮到新界的士的實際情況，實行城際的士服務。

十四位港人 任全國青聯委員

青聯新一屆委員十九日在京開會

【本報訊】全國青年聯合會（青聯）新一屆委員會委員名單昨日（九日）正式公佈，共有十四位香港青年代表獲選為委員。青聯新一屆委員會將於十九日在北京舉行第一次會議，討論新一屆委員會的工作計劃及任務。

我廠招聘

本廠因業務擴展，現招聘熟練工人若干名。有意者請攜帶學歷證明及最近二寸半身照片兩張，親臨本廠面試。地址：香港灣仔區某處。電話：某某某某。

香港國際標準舞及 拉丁舞匯演

一九九〇年八月三十日至九月二日（星期四至日）晚上八時，灣仔伊利亞體育館表演場。匯演節目包括：澳洲、丹麥、英國、法國、意大利、挪威、荷蘭、愛爾蘭、瑞典、台灣、蘇聯、南斯拉夫等國家的標準舞及拉丁舞表演。

美資玩具公司 誠聘

本公司因業務需要，現誠聘玩具設計師及生產技術人員若干名。有意者請將履歷表及作品樣品寄至本公司。地址：香港某某街某某號。電話：某某某某。

郊野公園女屍案審結

【本報訊】有關一九八八年郊野公園女屍案的審訊，昨日（九日）在裁判官的審判下圓滿結束。被告被裁定多項控罪成立，並被判處監禁。審訊過程中，控方及辯方均提交了大量證據，經過法庭的審理，最終達成了判決。

雄雞小袋鼠

由泰國運抵港，供市民觀賞。小袋鼠是一種罕見的動物，體型小巧，外形酷似老鼠，但具有獨特的習性。此次運抵港的小袋鼠數量有限，歡迎市民前往參觀。

香港國際標準舞及 拉丁舞匯演

一九九〇年八月三十日至九月二日（星期四至日）晚上八時，灣仔伊利亞體育館表演場。

匯演節目包括：澳洲、丹麥、英國、法國、意大利、挪威、荷蘭、愛爾蘭、瑞典、台灣、蘇聯、南斯拉夫等國家的標準舞及拉丁舞表演。

票價：\$60, \$40（於城市電器商場發售）
凡購買六張以上門票者可獲九折優待
另設學生及六十歲或以上人士半價優惠
電話：7349009
節目查詢：7342912, 6931980

市政局主辦

美資玩具公司

誠聘玩具設計師及生產技術人員若干名。有意者請將履歷表及作品樣品寄至本公司。地址：香港某某街某某號。電話：某某某某。

日美大藥房

誠聘大藥房經理及藥劑師。有意者請親臨本藥房面試。地址：香港某某街某某號。電話：某某某某。

港河有限公司

承接各類建築工程及裝修工程。地址：香港某某街某某號。電話：某某某某。

教育署註冊四年制專上院校

國際事務學院（四年制本科）
國際事務學院（四年制本科）
國際事務學院（四年制本科）

榮榮工業有限公司

專營工業機械，承接各類機械安裝及維修工程。地址：香港某某街某某號。電話：某某某某。

北京前門大

北京前門大，經營各類名產及土貨。地址：香港某某街某某號。電話：某某某某。

《中國常州市·外商投資企業·出口創匯企業 聯合版》特刊(續二)

江南名城——常州——朝着外向型經濟奮進!

常州，江南的歷史文化名城。一九八九年工業總產值逾二〇〇億元；市域面積達一八七平方公里。已有鐵路、運河、公路、民航等各類交通；同時，通訊進步、社會服務設施齊全，為發展外向型經濟創造了基本條件。

常州市外貿出口總值連年翻了一番多，一九八九年已達十四億六千萬美元。至今，在各類工業領域外商投資企業七十八家，已開業的四十多家公司，效益在江蘇省名列前茅。

常州市創辦外商投資的特點是：以“嫁接式”公司為主，而服務。這對未來更多外商來常州投資，必將產生更大的吸引力。

目前，常州市正在開闢興建城北工業村。其位於市郊，緊靠長江和規劃興建的滬寧高速公路，交通、電力、通訊等條件

具備。在那裡，將在貫徹國家鼓勵外商投資的優惠政策之同時，還實行更利於外方投資者的一些規定與措施。

●歡迎您光臨常州

為進一步對外開放，廣泛開展對外經濟技術合作，江蘇省常州市於九月十六日至十八日在常州舉行規模較大的“新產品交易會”及對外經濟洽談活動，以增進與海外工商企業界、經濟貿易界各方人士的友誼和合作。

以赴的一族...



電話：868 2626

根銀期近

銀行

查及豐滙
咸謂界業

動表(年息：%)

月	六個月	十二個月	儲蓄存款
1	7.25	8	5.75
2	7.75	8.5	6.25
3	8.25	9	6.75
4	7.75	8.5	6.25
5	7.25	8	5.75
6	6.75	7.5	5.25
7	7	7.75	5.5
8	8	8.25	6.5
9	7.5	8.25	6

特刊

現時外國政局有影響

香港銀行公會昨日決議調低港元存款利率，以配合香港金融管理局的決定。由於外幣匯率變動，對港元匯率產生一定的壓力。

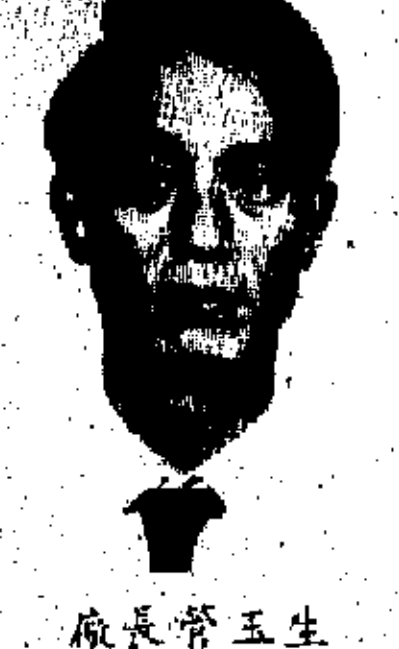

據悉，香港銀行公會決定調低港元存款利率，主要是為了配合香港金融管理局的決定。由於外幣匯率變動，對港元匯率產生一定的壓力。

港元存款增加之因

據悉，香港銀行公會決定調低港元存款利率，主要是為了配合香港金融管理局的決定。由於外幣匯率變動，對港元匯率產生一定的壓力。

銀行減息時機價值

據悉，香港銀行公會決定調低港元存款利率，主要是為了配合香港金融管理局的決定。由於外幣匯率變動，對港元匯率產生一定的壓力。



常州電焊條廠

廠長 管玉生

常州電焊條廠生產電焊條已有十餘年歷史，是國家電焊條生產標準化示範工廠，也是中國電焊條生產的主要企業之一。

該廠生產的電焊條，品種齊全，質量優良，價格低廉，深受廣大用戶的歡迎。現已開辦對外經銷業務，歡迎各界人士來廠參觀、洽談。

地址：江蘇省常州市新市鎮北門外
電話：600446、600763
電傳：1238
郵政：213002

越洋過海⇌環球運輸

常州華昌國際集裝箱有限公司

中外合資

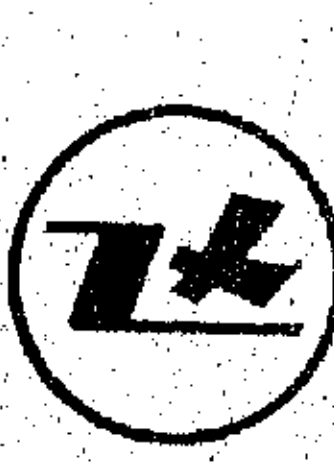


常州華昌國際集裝箱有限公司由常州武進縣集裝箱製造廠與香港立信企業公司合資創辦，總投資四百多萬美元，是江蘇省唯一生產國際標準集裝箱的中外合資企業，享有產品進出口經營自主權。

該公司主要產品有20英尺、40英尺及各種非標準集裝箱，年生產能力為國際標準集裝箱一萬個TEU之多。該公司引進美國、英國、丹麥等國的先進生產設備，嚴格按照CSC(國際集裝箱安全公約組織)制定的集裝箱質量規範組織生產，以此作為對客戶各項質量標準的保證。產品贏得了美國、英國、香港等世界著名船公司及集裝箱公司的好評。已經不斷地成批銷往海外市場。

該公司還承接國內外各種集裝箱的修理、翻新業務，並承接各種集裝箱的堆棧、裝卸、運輸業務。歡迎各界人士來廠參觀、洽談。

地址：中國江蘇省常州市武進縣通環鎮
董事長：許竹軒
總經理：劉炳玉
副董事長：雷幼輝(香港)
副總經理：雷幼輝、雷軍海
電話：71089、71732
傳真：0519—603245
電掛：0265
郵政：213002
南京聯絡地址：
中國南京市湖南路10號
聯繫人：陳向 電話：638646
香港地址：
香港干諾道西186號
香港商業中心2105室
電話：5480871、5480897
5480994
傳真：5488715
電傳：69824 LDA HX
聯繫人：雷幼輝女士



常州中興旅遊用品有限公司

(中外合資)

董事長：楊元福 總經理：沈禹
副總經理(銷售)：李長華

常州中興旅遊用品有限公司由常州中興旅遊用品有限公司與香港立信企業公司合資創辦，總投資四百多萬美元，是江蘇省唯一生產國際標準集裝箱的中外合資企業，享有產品進出口經營自主權。

該公司主要產品有20英尺、40英尺及各種非標準集裝箱，年生產能力為國際標準集裝箱一萬個TEU之多。該公司引進美國、英國、丹麥等國的先進生產設備，嚴格按照CSC(國際集裝箱安全公約組織)制定的集裝箱質量規範組織生產，以此作為對客戶各項質量標準的保證。產品贏得了美國、英國、香港等世界著名船公司及集裝箱公司的好評。已經不斷地成批銷往海外市場。

該公司還承接國內外各種集裝箱的修理、翻新業務，並承接各種集裝箱的堆棧、裝卸、運輸業務。歡迎各界人士來廠參觀、洽談。

地址：中國江蘇省常州市武進縣通環鎮
董事長：許竹軒
總經理：劉炳玉
副董事長：雷幼輝(香港)
副總經理：雷幼輝、雷軍海
電話：71089、71732
傳真：0519—603245
電掛：0265
郵政：213002
南京聯絡地址：
中國南京市湖南路10號
聯繫人：陳向 電話：638646
香港地址：
香港干諾道西186號
香港商業中心2105室
電話：5480871、5480897
5480994
傳真：5488715
電傳：69824 LDA HX
聯繫人：雷幼輝女士

常州精通電子有限公司

(中外合資)

董事長：馮惠銘
副董事長：溫惜今
總經理：祁妙法
常務副總經理：汪秉東

常州精通電子有限公司是由常州武進電子器材公司與香港益通電子有限公司合資創辦，專門生產中、高壓瓷介電容的外商投資企業。

該公司引進先進生產設備及檢測儀器，產品質量達到國際IEC標準及同類進口產品的水平。目前，年生產能力達二千四百萬件。

該公司具有產品進出口經營的自主權，願與國內外客商廣泛合作，包括：來料加工、洽談貿易等業務。歡迎各方人士光臨!

公司地址：中國江蘇省常州市新豐北路80號
郵政編碼：213017
電話：46304
電掛：0363(中國、常州)
傳真：0519—601270
電傳：361048
CIBCZ CN

中國常州電視機廠

China Changzhou TV Set Factory

廠長：周煥斌 對外業務負責人：李伯達

常州電視機廠是生產民用電視及應用電視設備的專業化工廠，是全國電子行業“百家企業”成員之一。主要生產彩色、黑白電視機和工業電視設備。該廠從八七年開始生產黑白電視機出口，目前已形成了款式新穎、品種繁多、質量超群的電視機生產、外貿專業體系。該廠願與國內外工商、經貿各界朋友加強合作。凡來廠投資的客商，該廠將本着平等互利的原則，提供一切優惠政策，並歡迎“來樣定做、定牌生產”和洽談貿易等各種業務。

規格 Specification:

- 黑白制式: 6.75 System: CCIR, B/G, D/K, M, I
- 頻道範圍: Channel: 3-57 (D/K) 21-69 (B/G) VHF 2-13 UHF 3-13 (M) 14-69 (I)
- 天線形式: Antenna: VHF 固定式伸縮式(伸縮式) 300Ω 環形天線 VHF 固定式伸縮式(伸縮式) 300Ω 環形天線 UHF Loop Antenna 300Ω
- 室外天線: Outdoor Antenna Terminal: 75Ω 同軸線 Coaxial Jack 75Ω
- 集裝箱 Container Transportation: 黑白電視機(B/W TV set) 4' 5", 40英尺長5760台 14", 40英尺長1224台 12", 40英尺長1650台 17", 40英尺長416台

地址：江蘇省常州市西橋街10號 電話：25709 郵政：213003 電掛：1350 電傳：361019 BOOTH CN 傳真：0519—600489, 602214

台股續挫百三點

台股續挫百三點，市場氣氛凝重。分析人士指出，受外幣匯率變動影響，台股近期表現疲軟。投資者應保持冷靜，謹慎操作。

《中

常州、江蘇的歷史
遺二〇〇〇年：市鎮南
河、公路、民航等項
施建設外，為發展外
常州市外貿出口收
年已達十四萬六千元
企業七十八家，已開
前年。

常州精
JHT
董事
總經理
常州精通電子
有限公司合資興辦
該公司引進
及檢測儀器、產品
標準及同類進口
達二千四百萬件。
該公司具有
願與國外客商廣
洽談貿易等業務。
公司地址：中國江
蘇省常州市
新豐北
郵政編碼：213017
電話：46304
傳真：0519-6019
電傳：361048
CIBZC.CN

常州精通電子
有限公司合資興辦
該公司引進
及檢測儀器、產品
標準及同類進口
達二千四百萬件。
該公司具有
願與國外客商廣
洽談貿易等業務。
公司地址：中國江
蘇省常州市
新豐北
郵政編碼：213017
電話：46304
傳真：0519-6019
電傳：361048
CIBZC.CN

常州精通電子
有限公司合資興辦
該公司引進
及檢測儀器、產品
標準及同類進口
達二千四百萬件。
該公司具有
願與國外客商廣
洽談貿易等業務。
公司地址：中國江
蘇省常州市
新豐北
郵政編碼：213017
電話：46304
傳真：0519-6019
電傳：361048
CIBZC.CN

常州精通電子
有限公司合資興辦
該公司引進
及檢測儀器、產品
標準及同類進口
達二千四百萬件。
該公司具有
願與國外客商廣
洽談貿易等業務。
公司地址：中國江
蘇省常州市
新豐北
郵政編碼：213017
電話：46304
傳真：0519-6019
電傳：361048
CIBZC.CN

常州精通電子
有限公司合資興辦
該公司引進
及檢測儀器、產品
標準及同類進口
達二千四百萬件。
該公司具有
願與國外客商廣
洽談貿易等業務。
公司地址：中國江
蘇省常州市
新豐北
郵政編碼：213017
電話：46304
傳真：0519-6019
電傳：361048
CIBZC.CN

常州精通電子
有限公司合資興辦
該公司引進
及檢測儀器、產品
標準及同類進口
達二千四百萬件。
該公司具有
願與國外客商廣
洽談貿易等業務。
公司地址：中國江
蘇省常州市
新豐北
郵政編碼：213017
電話：46304
傳真：0519-6019
電傳：361048
CIBZC.CN

全力以赴的一族...

開創成功之道

日產汽車服務(中國)有限公司 電話: 868 2626

大公報

二〇六一九八：話電線熱
四〇一五四三八：真傳

東亞銀行「美元掉期存款」

- 港幣 30,000 元即可開戶
- 利率比香港定期存款高
- 無外匯波動風險
- 存款期分：一、三、六及十二個月
- 另增設短期、週存款，開戶金額為港幣 100,000 元

歡迎親臨東亞銀行總行及各分行查詢或致電
客戶服務中心 835 3500

大頗幅跌息拆 動鬆根銀期近

厘半息減起周下行銀

半厘十至減率利惠優最打渣及豐滙

脹通激刺會不應差息美港近拉息減謂界業

去年以來本港存放款利率變動表 (年息：%)

放款	優惠利率	存款七天通知	一個月	三個月	六個月	十二個月	儲蓄存款
一九八九年三月十三日	10.5	5.75	6.5	7	7.25	8	5.75
三月六日	11	6.25	7	7.25	7.75	8.5	6.25
三月廿日	11.5	6.75	7.5	8	8.25	9	6.75
六月廿日	11	6.25	7	7.5	7.75	8.5	6.25
七月十日	10.5	5.75	6.5	7	7.25	8	5.75
八月七日	10	5.25	6	6.5	6.75	7.5	5.25
一九九零年三月五日	10	5.5	6.25	6.75	7	7.75	5.5
四月一日	11	6.5	7.25	7.75	8	8.25	6.5
八月十三日	10.5	6	6.75	7.25	7.5	8.25	6

【本報訊】香港銀行公會於昨日舉行議息例會後公佈，自下周一(十三日)起，全面調低銀行的匯豐及渣打銀行的匯

最新統計數字顯示 港去年生產值一千五百億 經修訂較預期增十億元

固定資本形成存貨勞務進出口均升

【本報訊】港府統計處昨日發表的統計數字顯示，去年以消費為基礎的本地生產總值估計為一千五百億元，較一九八九年修正估計增加百分之二點二，較一九八八年修正估計增加百分之三點一。去年生產總值較一九八九年修正估計增加十億元，較一九八八年修正估計增加二十億元。

去年生產總值較一九八九年修正估計增加十億元，較一九八八年修正估計增加二十億元。去年生產總值較一九八九年修正估計增加十億元，較一九八八年修正估計增加二十億元。

船用柴油價升一倍 顧建舟稱運費加價 船東仍未補油價上升損失

【本報訊】香港船用柴油價格，昨日已回升至每公升四元二角，較前日回升至每公升四元二角，較前日回升至每公升四元二角。船用柴油價格，昨日已回升至每公升四元二角，較前日回升至每公升四元二角，較前日回升至每公升四元二角。

傳皇室大廈易手 市傳皇室大廈易手

【本報訊】位於中環的皇室大廈，昨日已易手。皇室大廈，昨日已易手。皇室大廈，昨日已易手。皇室大廈，昨日已易手。皇室大廈，昨日已易手。

金銀業貿易場有酒會 昨慶祝成立八十周年

【本報訊】金銀業貿易場昨日舉行慶祝成立八十周年酒會。金銀業貿易場昨日舉行慶祝成立八十周年酒會。金銀業貿易場昨日舉行慶祝成立八十周年酒會。金銀業貿易場昨日舉行慶祝成立八十周年酒會。

美元上升外幣回軟 惟加元紐幣逆勢升

【本報訊】美元昨日上升，外幣回軟。惟加元紐幣逆勢升。美元昨日上升，外幣回軟。惟加元紐幣逆勢升。美元昨日上升，外幣回軟。惟加元紐幣逆勢升。

受中東局勢影響 港金昨再升一元

【本報訊】受中東局勢影響，港金昨日再升一元。港金昨日再升一元。港金昨日再升一元。港金昨日再升一元。港金昨日再升一元。

遠東金融中心一單位 昨日拍賣不成被收回

【本報訊】遠東金融中心一單位，昨日拍賣不成被收回。遠東金融中心一單位，昨日拍賣不成被收回。遠東金融中心一單位，昨日拍賣不成被收回。遠東金融中心一單位，昨日拍賣不成被收回。

金銀業貿易場有酒會 昨慶祝成立八十周年

【本報訊】金銀業貿易場昨日舉行慶祝成立八十周年酒會。金銀業貿易場昨日舉行慶祝成立八十周年酒會。金銀業貿易場昨日舉行慶祝成立八十周年酒會。金銀業貿易場昨日舉行慶祝成立八十周年酒會。

航空版

本報航空版，每日隨飛機附送。本報航空版，每日隨飛機附送。本報航空版，每日隨飛機附送。本報航空版，每日隨飛機附送。

加七失業率上升

【路透社渥太華十日電】加拿大統計局昨日公佈，七月份失業率上升。加拿大統計局昨日公佈，七月份失業率上升。加拿大統計局昨日公佈，七月份失業率上升。

受中東局勢影響 金價昨再升一元

【本報訊】受中東局勢影響，金價昨日再升一元。金價昨日再升一元。金價昨日再升一元。金價昨日再升一元。金價昨日再升一元。

國際經濟

國際經濟，昨日呈現疲軟之勢。國際經濟，昨日呈現疲軟之勢。國際經濟，昨日呈現疲軟之勢。國際經濟，昨日呈現疲軟之勢。

製出口比率大增

【路透社東京十日電】日本出口比率大增。日本出口比率大增。日本出口比率大增。日本出口比率大增。日本出口比率大增。

日人對美債興趣減

【路透社東京十日電】日人對美債興趣減。日人對美債興趣減。日人對美債興趣減。日人對美債興趣減。日人對美債興趣減。

金銀業貿易場有酒會 昨慶祝成立八十周年

【本報訊】金銀業貿易場昨日舉行慶祝成立八十周年酒會。金銀業貿易場昨日舉行慶祝成立八十周年酒會。金銀業貿易場昨日舉行慶祝成立八十周年酒會。金銀業貿易場昨日舉行慶祝成立八十周年酒會。

美元上升外幣回軟 惟加元紐幣逆勢升

【本報訊】美元昨日上升，外幣回軟。惟加元紐幣逆勢升。美元昨日上升，外幣回軟。惟加元紐幣逆勢升。美元昨日上升，外幣回軟。惟加元紐幣逆勢升。

受中東局勢影響 港金昨再升一元

【本報訊】受中東局勢影響，港金昨日再升一元。港金昨日再升一元。港金昨日再升一元。港金昨日再升一元。港金昨日再升一元。

遠東金融中心一單位 昨日拍賣不成被收回

【本報訊】遠東金融中心一單位，昨日拍賣不成被收回。遠東金融中心一單位，昨日拍賣不成被收回。遠東金融中心一單位，昨日拍賣不成被收回。遠東金融中心一單位，昨日拍賣不成被收回。

航空版

本報航空版，每日隨飛機附送。本報航空版，每日隨飛機附送。本報航空版，每日隨飛機附送。本報航空版，每日隨飛機附送。

加七失業率上升

【路透社渥太華十日電】加拿大統計局昨日公佈，七月份失業率上升。加拿大統計局昨日公佈，七月份失業率上升。加拿大統計局昨日公佈，七月份失業率上升。

受中東局勢影響 金價昨再升一元

【本報訊】受中東局勢影響，金價昨日再升一元。金價昨日再升一元。金價昨日再升一元。金價昨日再升一元。金價昨日再升一元。

國際經濟

國際經濟，昨日呈現疲軟之勢。國際經濟，昨日呈現疲軟之勢。國際經濟，昨日呈現疲軟之勢。國際經濟，昨日呈現疲軟之勢。

製出口比率大增

【路透社東京十日電】日本出口比率大增。日本出口比率大增。日本出口比率大增。日本出口比率大增。日本出口比率大增。

日人對美債興趣減

【路透社東京十日電】日人對美債興趣減。日人對美債興趣減。日人對美債興趣減。日人對美債興趣減。日人對美債興趣減。

金銀業貿易場有酒會 昨慶祝成立八十周年

【本報訊】金銀業貿易場昨日舉行慶祝成立八十周年酒會。金銀業貿易場昨日舉行慶祝成立八十周年酒會。金銀業貿易場昨日舉行慶祝成立八十周年酒會。金銀業貿易場昨日舉行慶祝成立八十周年酒會。

美元上升外幣回軟 惟加元紐幣逆勢升

【本報訊】美元昨日上升，外幣回軟。惟加元紐幣逆勢升。美元昨日上升，外幣回軟。惟加元紐幣逆勢升。美元昨日上升，外幣回軟。惟加元紐幣逆勢升。

受中東局勢影響 港金昨再升一元

【本報訊】受中東局勢影響，港金昨日再升一元。港金昨日再升一元。港金昨日再升一元。港金昨日再升一元。港金昨日再升一元。

遠東金融中心一單位 昨日拍賣不成被收回

【本報訊】遠東金融中心一單位，昨日拍賣不成被收回。遠東金融中心一單位，昨日拍賣不成被收回。遠東金融中心一單位，昨日拍賣不成被收回。遠東金融中心一單位，昨日拍賣不成被收回。

航空版

本報航空版，每日隨飛機附送。本報航空版，每日隨飛機附送。本報航空版，每日隨飛機附送。本報航空版，每日隨飛機附送。

加七失業率上升

【路透社渥太華十日電】加拿大統計局昨日公佈，七月份失業率上升。加拿大統計局昨日公佈，七月份失業率上升。加拿大統計局昨日公佈，七月份失業率上升。

受中東局勢影響 金價昨再升一元

【本報訊】受中東局勢影響，金價昨日再升一元。金價昨日再升一元。金價昨日再升一元。金價昨日再升一元。金價昨日再升一元。

國際經濟

國際經濟，昨日呈現疲軟之勢。國際經濟，昨日呈現疲軟之勢。國際經濟，昨日呈現疲軟之勢。國際經濟，昨日呈現疲軟之勢。

製出口比率大增

【路透社東京十日電】日本出口比率大增。日本出口比率大增。日本出口比率大增。日本出口比率大增。日本出口比率大增。

日人對美債興趣減

【路透社東京十日電】日人對美債興趣減。日人對美債興趣減。日人對美債興趣減。日人對美債興趣減。日人對美債興趣減。

金銀業貿易場有酒會 昨慶祝成立八十周年

【本報訊】金銀業貿易場昨日舉行慶祝成立八十周年酒會。金銀業貿易場昨日舉行慶祝成立八十周年酒會。金銀業貿易場昨日舉行慶祝成立八十周年酒會。金銀業貿易場昨日舉行慶祝成立八十周年酒會。

美元上升外幣回軟 惟加元紐幣逆勢升

【本報訊】美元昨日上升，外幣回軟。惟加元紐幣逆勢升。美元昨日上升，外幣回軟。惟加元紐幣逆勢升。美元昨日上升，外幣回軟。惟加元紐幣逆勢升。

受中東局勢影響 港金昨再升一元

【本報訊】受中東局勢影響，港金昨日再升一元。港金昨日再升一元。港金昨日再升一元。港金昨日再升一元。港金昨日再升一元。

遠東金融中心一單位 昨日拍賣不成被收回

【本報訊】遠東金融中心一單位，昨日拍賣不成被收回。遠東金融中心一單位，昨日拍賣不成被收回。遠東金融中心一單位，昨日拍賣不成被收回。遠東金融中心一單位，昨日拍賣不成被收回。

航空版

本報航空版，每日隨飛機附送。本報航空版，每日隨飛機附送。本報航空版，每日隨飛機附送。本報航空版，每日隨飛機附送。

UnionBank 友聯銀行
熱線電話: 8451223 8451282
以下利率僅供參考, 如有更改, 恕不另行通知。
存款利率: 一個月 7.875%, 二個月 7.875%, 三個月 7.875%, 六個月 7.875%
匯率: 港幣: HK \$500,000 其他貨幣: HK \$10,000

永隆銀行
WING LUNG BANK LTD.
進展不忘穩健 服務必盡忠誠
電話: 8268333 圖文傳真: 8100592

歡迎訂閱大公報
歐洲航空版 美洲航空版
本報每天出版本港發行的航空版, 內容詳盡, 歡迎訂閱。
電話: 5 757181

本港股票行情 八月十日 (星期五)
恒生指數 3,078.97 -12.15
香港指數 2,025.16 -7.56
所有普通指數 1,832.94 -9.64
金銀: 1,386,639.439
總成交股數: 8,880,370,405
成交金額: 23,338

公司	買價	賣價	最高	最低	收市	變動	成交股數	市平	周息
023 東亞銀行	14.20	14.30	14.40	14.10	14.20	+0.10	235,520	11.67	4.40
440 大新銀行	7.10	7.15	7.20	7.05	7.10	+0.05	181,600	8.16	6.76
011 恒生銀行	20.70	20.80	21.10	20.60	20.70	+0.10	408,948	11.24	4.89
025 渣打銀行	5.60	5.65	5.70	5.55	5.60	+0.05	6,981,370	7.54	6.76
183 華比銀行	1.51	1.52	1.53	1.50	1.51	+0.01	226,000	10.38	3.80
349 友邦保險	2.35	2.40	2.50	2.30	2.35	+0.05	116,000	15.48	5.11
095 永隆銀行	29.80	30.00	30.50	29.60	29.80	+0.20	24,600	9.17	4.90
... (更多股票行情) ...									

公司	買價	賣價	最高	最低	收市	變動	成交股數	市平	周息
068 利源發展	0.05	0.07	0.10	0.05	0.05	+0.05	253,000	3.35	6.25
201 華大集團	0.20	0.25	0.30	0.20	0.25	+0.05	1,430,000	0.66	6.00
202 廣生藥業	0.375	0.41	0.45	0.375	0.375	+0.015	1,756,000	9.75	2.67
186 新華保險	0.25	0.255	0.26	0.255	0.255	+0.001	2,607,000	26.02	5.34
200 新華保險	10.00	10.10	10.20	10.10	10.10	+0.01	4,024,531	9.55	5.34
017 新世界發展	0.62	0.64	0.65	0.64	0.64	+0.02	220,000	3.05	5.34
219 通利	2.45	2.475	2.525	2.425	2.45	+0.025	992,433	9.07	5.30
073 吉利	0.335	0.375	0.34	0.335	0.335	+0.005	5,550,000	14.97	4.23
282 百利保	1.01	1.02	1.13	0.98	1.02	+0.06	16,770,000	1.63	29.41
183 華商	1.45	1.50	1.45	1.47	1.47	+0.02	1,851,000	8.96	5.64
074 怡和集團	2.70	2.80	2.70	2.75	2.75	+0.05	80,000	8.96	5.64
232 怡和地產(香港)	6.70	6.90	6.95	6.85	6.85	+0.01	222,500	8.35	8.76
238 怡和地產(中國)	2.025	2.15	2.025	2.025	2.025	-	580,000	7.79	4.44
251 怡和地產(中國)	1.70	1.75	1.75	1.75	1.75	-	1,238,000	6.01	9.44
240 怡和地產(中國)	13.20	13.30	13.40	13.10	13.20	-	2,156,818	3.82	5.00
132 怡和地產(中國)	1.02	1.05	1.10	1.01	1.03	+0.05	16,132,000	3.82	5.00
743 怡和地產(中國)	1.51	1.56	1.50	1.52	1.52	+0.04	3,964,285	21.41	5.77
083 怡和地產(中國)	0.52	0.53	0.54	0.51	0.53	+0.01	23,849,280	10.50	5.77
247 怡和地產(中國)	0.46	0.465	0.475	0.445	0.465	+0.01	5,070,000	9.58	5.77
085 怡和地產(中國)	1.48	1.54	1.44	1.48	1.48	+0.12	20,000	74.00	2.65
277 怡和地產(中國)	3.625	3.65	3.70	3.60	3.65	+0.025	442,000	2.65	2.65
088 怡和地產(中國)	2.70	2.80	2.75	2.65	2.70	+0.025	269,123	2.65	2.65
089 怡和地產(中國)	1.26	1.27	1.27	1.24	1.26	+0.01	2,356,000	12.60	2.38
081 怡和地產(中國)	0.265	0.27	0.28	0.26	0.27	+0.01	3,615,000	385.71	2.38
222 怡和地產(中國)	0.225	0.25	0.275	0.20	0.25	+0.025	308,000	100.45	2.38
080 怡和地產(中國)	0.885	0.90	0.95	0.85	0.87	+0.02	1,904,000	15.00	2.30
253 怡和地產(中國)	3.65	3.65	3.65	3.70	3.70	+0.10	1,000	28.46	1.89
083 怡和地產(中國)	0.65	0.66	0.68	0.64	0.66	+0.03	1,185,000	9.65	2.38
320 怡和地產(中國)	3.20	3.25	3.30	3.15	3.25	+0.12	1,970,000	11.44	2.22
070 怡和地產(中國)	5.075	5.10	5.15	5.075	5.075	+0.025	268,000	11.34	2.22
022 怡和地產(中國)	0.195	0.20	0.205	0.198	0.198	+0.005	6,216,000	5.410	2.22
105 怡和地產(中國)	3.05	3.10	3.20	3.05	3.05	+0.10	124,000	10.17	3.28
341 怡和地產(中國)	1.87	1.88	1.89	1.84	1.88	+0.03	396,000	10.27	3.59
037 怡和地產(中國)	0.87	0.90	0.89	0.85	0.87	+0.02	862,000	72.90	3.59
039 怡和地產(中國)	1.75	1.76	1.75	1.75	1.75	-0.03	954,976	9.20	4.25
196 怡和地產(中國)	0.168	0.164	0.164	0.164	0.164	-0.021	109,390	8.65	9.76
051 怡和地產(中國)	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	-0.001	49,900	9.01	9.76
044 怡和地產(中國)	4.70	4.725	4.70	4.70	4.725	+0.025	68,140	14.30	3.74
155 怡和地產(中國)	4.70	4.725	4.70	4.70	4.725	+0.025	102,000	16.29	2.84
071 怡和地產(中國)	6.09	6.05	6.10	6.00	6.05	-0.10	82,000	31.68	2.81
074 怡和地產(中國)	1.80	1.81	1.84	1.80	1.81	-	568,212	7.36	3.51
076 怡和地產(中國)	1.15	1.17	1.16	1.15	1.15	-0.04	100,000	22.29	3.26
235 怡和地產(中國)	0.72	0.76	0.77	0.72	0.72	-0.04	550,000	11.61	3.26
557 怡和地產(中國)	1.88	2.00	1.86	1.91	1.91	-0.03	369,600	7.58	4.91
233 怡和地產(中國)	8.50	8.60	8.60	8.32	8.32	+0.05	1,921,000	7.58	4.91
038 怡和地產(中國)	1.00	1.01	1.00	0.99	1.00	-0.01	1,754,000	9.43	4.40
137 怡和地產(中國)	5.75	5.80	5.85	5.75	5.75	-0.05	983,000	5.09	4.48
138 怡和地產(中國)	4.70	4.75	4.775	4.65	4.65	-0.125	36,000	10.57	9.03
332 怡和地產(中國)	4.70	4.70	4.70	4.70	4.70	-0.02	66,749	136.00	9.03
237 怡和地產(中國)	8.45	8.45	8.45	8.45	8.45	-0.05	224,000	3.12	7.06
242 怡和地產(中國)	19.10	19.20	19.10	19.10	19.10	-0.05	672,400	11.11	2.48
095 怡和地產(中國)	1.18	1.21	1.15	1.18	1.18	-	802,000	11.61	3.26
481 怡和地產(中國)	0.465	0.47	0.48	0.465	0.465	-0.025	510,000	6.59	2.15
122 怡和地產(中國)	2.30	2.325	2.35	2.15	2.15	-0.05	2,268,000	8.65	4.57
096 怡和地產(中國)	0.95	0.96	0.97	0.95	0.96	-0.04	890,000	4.80	5.96
154 怡和地產(中國)	5.60	5.65	5.725	5.60	5.60	-0.05	92,000	8.18	5.96
372 怡和地產(中國)	3.50	3.60	3.50	3.50	3.50	-0.02	3,000	10.29	6.91
187 怡和地產(中國)	1.87	1.92	1.85	1.88	1.88	-0.02	415,500	8.56	6.91
211 怡和地產(中國)	5.10	5.20	5.10	5.05	5.10	-0.20	21,000	3.28	11.36
178 怡和地產(中國)	1.23	1.25	1.25	1.24	1.24	-0.02	245,000	6.89	10.43
334 怡和地產(中國)	1.11	1.15	1.15	1.10	1.10	-0.05	804,000	23.67	2.43
280 怡和地產(中國)	7.70	7.90	7.70	7.70	7.70	-0.20	54,500	5.84	4.87
438 怡和地產(中國)	4.35	4.60	4.35	4.35	4.35	-0.225	75,000	3.00	14.37
275 怡和地產(中國)	7.05	7.30	7.05	7.05	7.05	-0.10	469,000	8.26	10.19
234 怡和地產(中國)	2.10	2.10	2.10	2.10	2.10	-0.05	5,000	6.00	11.43
464 怡和地產(中國)	0.50	0.51	0.53	0.50	0.51	-0.04	991,963	7.29	6.96
375 怡和地產(中國)	1.53	1.60	1.55	1.53	1.53	-0.04	1,613,000	3.78	11.61
... (更多股票行情) ...									

公司	買價	賣價	最高	最低	收市	變動	成交股數	市平	周息
069 王氏工業	2.90	2.95	3.025	2.825	2.95	+0.025	392,675	6.23	6.67
254 廣生藥業	0.242	0.25	0.24	0.245	0.245	-0.012	6,070,000	20.08	4.12
524 廣生藥業(香港)	1.77	1.8	1.77	1.78	1.78	+0.01	448,000	31.07	0.91
544 大同洋行	6.60	6.65	6.70	6.60	6.65	+0.05	334,000	10.86	2.35
557 華昌利	4.25	4.275	4.35	4.225	4.25	+0.025	237,000	11.95	2.93
036 通達投資	0.95	0.97	0.95	0.95	0.95	+0.01	285,600	21.82	4.17
147 新華保險	0.25	0.26	0.26	0.25	0.25	+0.01	9,265,000	159.63	0.06
009 廣生藥業	1.01	1.05	1.05	1.01	1.02	+0.04	292,300	0.50	8.33
035 廣生藥業	0.65	0.66	0.67	0.67	0.67	+0.02	284,000	10.30	6.12
035 廣生藥業	1.46	1.47	1.55	1.45	1.47	+0.02	3,052,000	10.30	6.12
010 東方匯理	4.70	4.75	4.75	4.675	4.70	+0.05	622,000	11.55	5.11
080 廣生藥業	2.025	2.075	2.10	2.00	2.025	+0.025	468,000	6.14	4.94
233 廣生藥業	8.40	8.55	8.55	8.40	8.40	-0.20	52,000	9.88	7.14
511 廣生藥業	2.70	2.75	2.725	2.60	2.70	+0.125	2,350,000	10.30	6.12
582 廣生藥業	1.11	1.12	1.15	1.05	1.11	+0.04	420,000	7.66	5.41
508 廣生藥業	0.55	0.56	0.58	0.55	0.55	+0.01	322,500	2.95	16.07
112 廣生藥業	11.10	11.20	11.40	11.00	11.10	+0.20	1,303,000	13.15	2.34
233 廣生藥業	0.55	0.56	0.58	0.55	0.55	+0.01	740,000	26.00	7.55
265 廣生藥業	1.12	1.16	1.15	1.13	1.13	+0.03	10,000	3.95	9.73
266 廣生藥業	0.50	0.50	0.50	0.50	0.50	-	30,000	7.19	4.84
241 廣生藥業	0.025	0.125	0.125	0.10	0.10	+0.05	206,000	22.25	24.19
244 廣生藥業	0.52	0.53	0.55	0.52	0.52	+0.01	5,387,900	8.65	8.65
417 廣生藥業	0.68	0.69	0.72	0.68	0.68	+0.03	981,000	7.07	3.48
279 廣生藥業	6.80	6.90	6.95	6.75	6.80	+0.05	280,000	15.79	2.58
282 廣生藥業	2.10	2.15	2.20	2.10	2.10	+0.12	1,998,000	10.30	2.60
542 廣生藥業	1.72	1.75	1.84	1.72	1.75	+0.12	158,000	10.30	2.60
740 廣生藥業	1.34	1.39	1.35	1.34	1.34	+0.03	1,104,000	10.30	2.60
744 廣生藥業	1.34	1.39	1.35	1.34	1.34	+0.03	1,104,000	10.30	2.60
... (更多股票行情) ...									

日人對美債券興趣減
日人對美債券興趣減, 主要是由於美債券價格上升, 使得日人對美債券的興趣減。日人對美債券的興趣減, 主要是由於美債券價格上升, 使得日人對美債券的興趣減。日人對美債券的興趣減, 主要是由於美債券價格上升, 使得日人對美債券的興趣減。

色彩

以減少更換紙張的次數，對自動機械印放更為有利。彩色像紙的單一一反差面，其白像紙的有各種不同反差性能，以配合各種不同反差的底片。相信有較佳的機會。

旅遊

星期六出版

首都賓館
CAPITAL HOTEL
●位居市中心，可俯瞰天安門廣場和故宮景色。
●市內唯一一座圓形建築風格的高檔賓館，燕山八景，縱橫內外，幽靜典雅。
●設有中餐廳、西餐廳、酒吧、茶座、日本餐廳、多功能會議廳、桑拿浴室、健身房、游泳池、台球室、網球場、美容中心、商場、商務中心、提供郵寄、機票代辦、租車、旅遊服務、出租車服務。
●地址：北京前門大街3號 電話：5129988
●傳真：5120309
●電話：8288 郵政編碼：100006

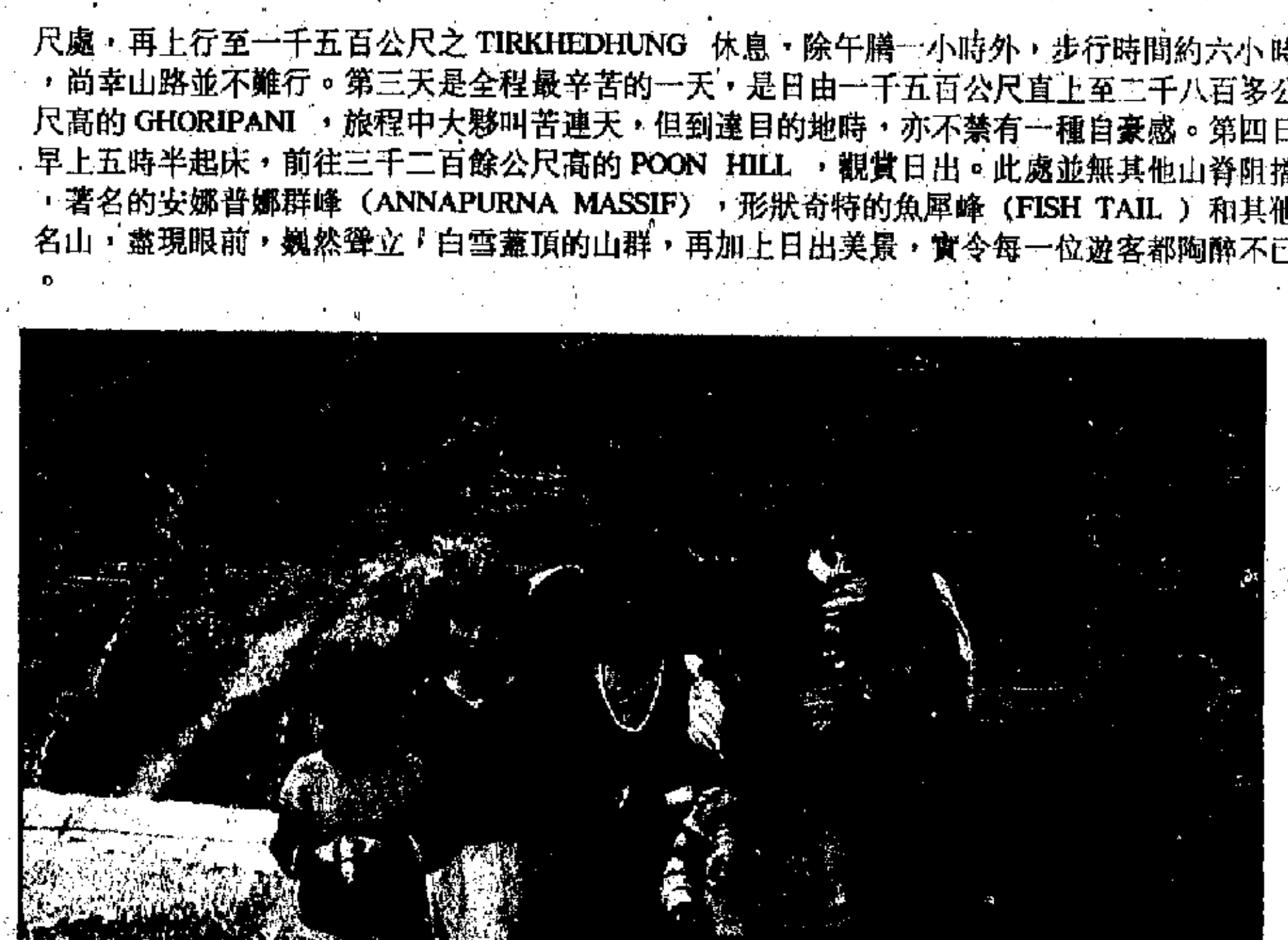
松山假期
自助旅遊 天天出發
●松山假期 天天出發
●自助旅遊 天天出發
●松山假期 天天出發
●自助旅遊 天天出發

登山須領證

七天行程眼界開



尼泊爾之旅(一)



尼泊爾之旅(二)



挑夫行山為履平地

名山，就如入寶山空手而回。全球逾八千公尺的山峰共十四座，其中包括世界第一高峰、高達八千八百四十八公尺的聖母峰，峰，更是不計其數。因此「登山」(TREKKING)，是每位到尼泊爾的必經之路。

尺處，再上行至一千五百公尺之TIRKEDHUNG 休息，除午餐一小時外，步行時間約六小時，尚幸山路並不難行。第三天是行程最辛苦的一天，是由一千五百公尺直上至二千八百公尺高的GHORIPANI，行程中大夥叫苦連天，但到達目的地時，亦不禁有一種自豪感。第四日早五時半起床，前往三千二百公尺高的POON HILL，觀賞日出。此處並無其他山脊阻擋，著名的安娜普爾那峰(ANNAPURNA MASSIF)，形狀奇特的魚尾峰(FISH TAIL)和其他名山，盡現眼前，巍然聳立，白雪蓋頂的山群，再加上日出美景，實令每一位遊客都陶醉不已。

離開POON HILL後，連數天都是下山的路徑，其中經過雪地、泥濘路等，但大致上路途不算太艱辛，沿途除了觀賞名山外，亦會經過不少村落、樹林、溪澗、草地等，更遇上了不少當地居民和其他旅客，為整個行程生色不少。七天的行程，令筆者眼界大開，但印象最深刻的，卻是為大夥搬運行李的挑夫。他一人肩負一千公斤重的籃子，在山徑中如履平地，筆者等輕身上路，腳程也和他相差一大截，真令我等行者，佩服得五體投地，羨慕不已！

登山證一小時內發出

車，前往提卡拉，車費八十盧比，車程九小時，抵達後，入住了。雙入房租九十盧比，此酒店環境幽靜，房間整潔光猛，值得朋友會合。次日早上，一行四人便往移民局申請登山證，申請前的外幣(以登山一天十美元計)，而港幣亦通用。之後手持單據及兩件表格，便可申請。手續費二百盧比，另外每星期登山費內發出。

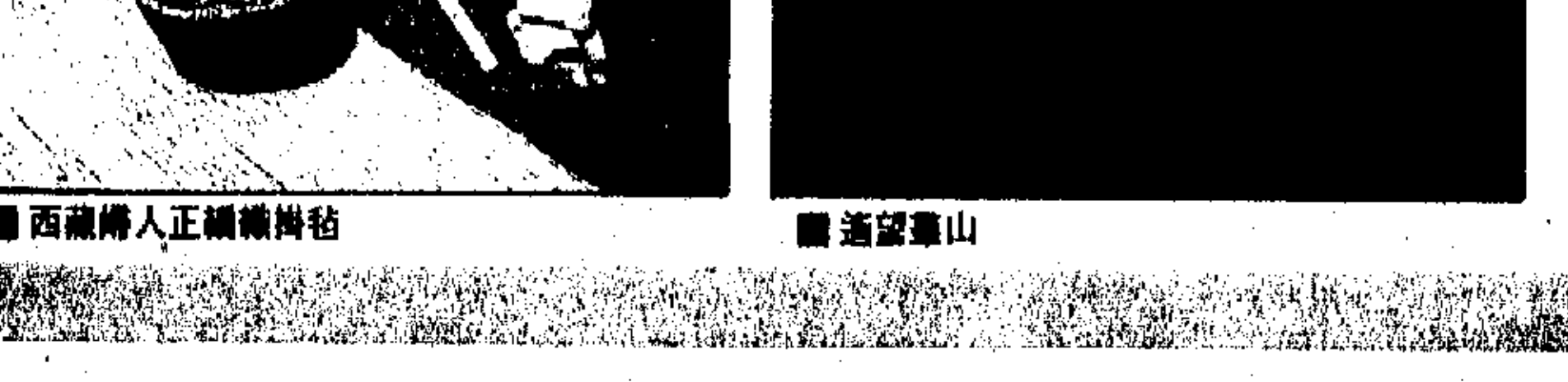


西爾姆人正繼續攀登

韓國參外
除咗人參仲有...
●獨家暢遊韓國山、溫陽及入往漢城豪華酒店
●獨家入往漢城最豪華之華美達大酒店及清城豪華大酒店，享受一流，非一般旅行社可以媲美。
●獨家暢遊韓國八天大景之一，俗稱「山」，山勢突出，奇岩怪石，風景優美。
●暢遊著名的「溫泉之鄉」溫陽，園友可浸泡於多種礦泉水中，消除疲勞，真意悠閒。
●暢遊漢城、景福宮、88年世界奧運會場、慶州、海州、理學園、文宿村等。
●享用韓國名產「人參燉雞」。

翌日起床眼前出現雪山

抬頭一望，猛地看見迎面兩座雪山，高聳入雲，景色壯觀，真是步行。NAGDANDA 處於海拔一千四百公尺，首先下行到一千公



西爾姆人正繼續攀登

澳門沙龍攝影會
●澳門沙龍攝影會，於八月十日(星期日)晚上八時，假亞海灣畔，風光獨特，令人難忘。
●澳門沙龍攝影會，多年來一直致力於推廣攝影藝術，深受攝影愛好者歡迎。
●此次北極光攝影展，更是攝影愛好者的難得機會。

中國紅石公園
丹霞之旅
(丹鳳山中國旅行社統籌)
●九龍十八灘漂流 四天 \$790
●九龍十八灘漂流三天 \$680
●丹鳳山、獅子岩 四天 \$780
●英德寶晶宮 四天 \$800
●古佛岩、南華寺 三天 \$660
●乳源狩獵場 四天 \$780
●南雄、梅嶺 四天 \$760

北京團
五天直航
●鄭開洛少嵩八天直航團
●西安、鄭開洛、少嵩八天直航團
●西安、鄭開洛、少嵩八天直航團
●西安、鄭開洛、少嵩八天直航團

星晨旅遊
●星晨旅遊
●星晨旅遊
●星晨旅遊
●星晨旅遊



平李

玩蛇者與童真

這幅照片是作者李平在街頭拍攝的。照片中，一位老人在街頭玩蛇，吸引了不少路人的圍觀。作者通過對這一場景的捕捉，展現了社會現實與童真之間的對比。照片中的老人，雖然動作嫺熟，但其眼神卻透露出一種無奈與辛酸。而圍觀的人群中，不乏好奇的兒童，他們的純真與老人的世故形成了鮮明的對比。

玩蛇者與童真

這幅照片是作者李平在街頭拍攝的。照片中，一位老人在街頭玩蛇，吸引了不少路人的圍觀。作者通過對這一場景的捕捉，展現了社會現實與童真之間的對比。照片中的老人，雖然動作嫺熟，但其眼神卻透露出一種無奈與辛酸。而圍觀的人群中，不乏好奇的兒童，他們的純真與老人的世故形成了鮮明的對比。



山樓光

玩蛇者與童真

這幅照片是作者李平在街頭拍攝的。照片中，一位老人在街頭玩蛇，吸引了不少路人的圍觀。作者通過對這一場景的捕捉，展現了社會現實與童真之間的對比。照片中的老人，雖然動作嫺熟，但其眼神卻透露出一種無奈與辛酸。而圍觀的人群中，不乏好奇的兒童，他們的純真與老人的世故形成了鮮明的對比。

玩蛇者與童真

這幅照片是作者李平在街頭拍攝的。照片中，一位老人在街頭玩蛇，吸引了不少路人的圍觀。作者通過對這一場景的捕捉，展現了社會現實與童真之間的對比。照片中的老人，雖然動作嫺熟，但其眼神卻透露出一種無奈與辛酸。而圍觀的人群中，不乏好奇的兒童，他們的純真與老人的世故形成了鮮明的對比。

玩蛇者與童真

這幅照片是作者李平在街頭拍攝的。照片中，一位老人在街頭玩蛇，吸引了不少路人的圍觀。作者通過對這一場景的捕捉，展現了社會現實與童真之間的對比。照片中的老人，雖然動作嫺熟，但其眼神卻透露出一種無奈與辛酸。而圍觀的人群中，不乏好奇的兒童，他們的純真與老人的世故形成了鮮明的對比。

差反的紙像色彩

子 慧

彩色像紙的反差，是攝影中一個重要的概念。它指的是照片在顯影過程中，由於化學反應的不均勻，導致某些區域的顏色比實際景物更鮮艷，而某些區域則更暗淡。這種現象在彩色像紙中表現得尤為明顯。為了達到理想的色彩效果，攝影師需要根據不同的拍攝環境和主題，選擇合適的顯影時間和藥水，以控制反差的程度。

香港九〇新貌影賽

初賽評選完成 九月進行決賽

由香港攝影學會主辦的「香港九〇新貌影賽」，初賽評選工作已於日前圓滿結束。評委會經過認真評審，選出了在各類組別中表現優異的作品。決賽將於九月舉行，屆時將邀請更多專業人士參與評選，以選出最終的獲獎作品。



雙嬌爭艷

雙嬌爭艷

這幅照片是作者李平在街頭拍攝的。照片中，兩位年輕女子在街頭爭艷，吸引了不少路人的圍觀。作者通過對這一場景的捕捉，展現了社會現實與童真之間的對比。照片中的兩位女子，雖然動作嫺熟，但其眼神卻透露出一種無奈與辛酸。而圍觀的人群中，不乏好奇的兒童，他們的純真與老人的世故形成了鮮明的對比。

雙嬌爭艷

這幅照片是作者李平在街頭拍攝的。照片中，兩位年輕女子在街頭爭艷，吸引了不少路人的圍觀。作者通過對這一場景的捕捉，展現了社會現實與童真之間的對比。照片中的兩位女子，雖然動作嫺熟，但其眼神卻透露出一種無奈與辛酸。而圍觀的人群中，不乏好奇的兒童，他們的純真與老人的世故形成了鮮明的對比。

雙嬌爭艷

這幅照片是作者李平在街頭拍攝的。照片中，兩位年輕女子在街頭爭艷，吸引了不少路人的圍觀。作者通過對這一場景的捕捉，展現了社會現實與童真之間的對比。照片中的兩位女子，雖然動作嫺熟，但其眼神卻透露出一種無奈與辛酸。而圍觀的人群中，不乏好奇的兒童，他們的純真與老人的世故形成了鮮明的對比。

雙嬌爭艷

這幅照片是作者李平在街頭拍攝的。照片中，兩位年輕女子在街頭爭艷，吸引了不少路人的圍觀。作者通過對這一場景的捕捉，展現了社會現實與童真之間的對比。照片中的兩位女子，雖然動作嫺熟，但其眼神卻透露出一種無奈與辛酸。而圍觀的人群中，不乏好奇的兒童，他們的純真與老人的世故形成了鮮明的對比。

登山須知

登山須知

登山是一項充滿挑戰和樂趣的戶外活動。為了確保登山的安全和順利，登山者必須了解一些基本的須知事項。首先，要選擇合適的登山時間和天氣，避免在惡劣天氣下登山。其次，要準備好必要的登山裝備，如登山杖、防滑鞋、安全繩等。最後，要注意身體狀況，量力而行，避免過度疲勞。

登山須知

登山是一項充滿挑戰和樂趣的戶外活動。為了確保登山的安全和順利，登山者必須了解一些基本的須知事項。首先，要選擇合適的登山時間和天氣，避免在惡劣天氣下登山。其次，要準備好必要的登山裝備，如登山杖、防滑鞋、安全繩等。最後，要注意身體狀況，量力而行，避免過度疲勞。

登山須知

登山是一項充滿挑戰和樂趣的戶外活動。為了確保登山的安全和順利，登山者必須了解一些基本的須知事項。首先，要選擇合適的登山時間和天氣，避免在惡劣天氣下登山。其次，要準備好必要的登山裝備，如登山杖、防滑鞋、安全繩等。最後，要注意身體狀況，量力而行，避免過度疲勞。

登山須知

登山是一項充滿挑戰和樂趣的戶外活動。為了確保登山的安全和順利，登山者必須了解一些基本的須知事項。首先，要選擇合適的登山時間和天氣，避免在惡劣天氣下登山。其次，要準備好必要的登山裝備，如登山杖、防滑鞋、安全繩等。最後，要注意身體狀況，量力而行，避免過度疲勞。

登山須知

登山是一項充滿挑戰和樂趣的戶外活動。為了確保登山的安全和順利，登山者必須了解一些基本的須知事項。首先，要選擇合適的登山時間和天氣，避免在惡劣天氣下登山。其次，要準備好必要的登山裝備，如登山杖、防滑鞋、安全繩等。最後，要注意身體狀況，量力而行，避免過度疲勞。

登山須知

登山是一項充滿挑戰和樂趣的戶外活動。為了確保登山的安全和順利，登山者必須了解一些基本的須知事項。首先，要選擇合適的登山時間和天氣，避免在惡劣天氣下登山。其次，要準備好必要的登山裝備，如登山杖、防滑鞋、安全繩等。最後，要注意身體狀況，量力而行，避免過度疲勞。

登山須知

登山是一項充滿挑戰和樂趣的戶外活動。為了確保登山的安全和順利，登山者必須了解一些基本的須知事項。首先，要選擇合適的登山時間和天氣，避免在惡劣天氣下登山。其次，要準備好必要的登山裝備，如登山杖、防滑鞋、安全繩等。最後，要注意身體狀況，量力而行，避免過度疲勞。

離機

教師同不同

敬火

非英聯邦大學畢業的教師待遇比英聯邦教師低，這已是事實。在英聯邦大學畢業的教師，其待遇是根據英聯邦大學畢業的教師待遇表來定的。而非英聯邦大學畢業的教師，其待遇則是由各學校自行決定。這就造成了非英聯邦大學畢業的教師待遇較低的情況。

教師的待遇問題，一直以來都是教育界關注的焦點。在英聯邦大學畢業的教師，其待遇是根據英聯邦大學畢業的教師待遇表來定的。而非英聯邦大學畢業的教師，其待遇則是由各學校自行決定。這就造成了非英聯邦大學畢業的教師待遇較低的情況。

生活體驗費用

楊陽

參加國際生活體驗計劃，是為了讓學生了解不同國家的文化、風俗和生活方式。這項計劃通常會安排學生到國外進行一段時間的學習和生活體驗。在體驗期間，學生需要支付一定的費用，這包括機票、住宿、飲食、交通等費用。

參加國際生活體驗計劃，是為了讓學生了解不同國家的文化、風俗和生活方式。這項計劃通常會安排學生到國外進行一段時間的學習和生活體驗。在體驗期間，學生需要支付一定的費用，這包括機票、住宿、飲食、交通等費用。

工義館書圖局政市

奕奕

市圖書館、市書局、市工義館，是為市民提供文化、教育、服務的重要機構。這些機構通常會舉辦各種形式的活動，如講座、展覽、比賽等，以豐富市民的文化生活。

市圖書館、市書局、市工義館，是為市民提供文化、教育、服務的重要機構。這些機構通常會舉辦各種形式的活動，如講座、展覽、比賽等，以豐富市民的文化生活。

不速之客

中大

最近，在一個公共場所，遇到了一個不速之客。他是一個中年男子，穿著一件破舊的夾克，手裡拿著一個破爛的袋子。他走進來，環顧四周，然後走到一個角落，開始翻找東西。他的行為引起了其他人的不滿和指責。

最近，在一個公共場所，遇到了一個不速之客。他是一個中年男子，穿著一件破舊的夾克，手裡拿著一個破爛的袋子。他走進來，環顧四周，然後走到一個角落，開始翻找東西。他的行為引起了其他人的不滿和指責。

死之

若

死，是一個沉重的話題。它讓人們思考生命的意義，思考人類的未來。在死的面前，我們是渺小的。但是，我們也可以從死中看到希望，看到生命的延續。

死，是一個沉重的話題。它讓人們思考生命的意義，思考人類的未來。在死的面前，我們是渺小的。但是，我們也可以從死中看到希望，看到生命的延續。

有心與無心

陳青楓

有時候，我們做事情是有心的，有時候是無心的。有心做事，我們會更加認真、更加負責。而無心做事，我們可能會犯一些錯誤。所以，我們在做事的時候，要學會用心，學會負責。

有時候，我們做事情是有心的，有時候是無心的。有心做事，我們會更加認真、更加負責。而無心做事，我們可能會犯一些錯誤。所以，我們在做事的時候，要學會用心，學會負責。

拾偶語市

丁白

在市集中，我們常常會聽到一些有趣的對話。這些對話反映了人們的生活、情感和思想。通過這些對話，我們可以了解到社會的真實面貌，也可以感受到人類的溫暖。

在市集中，我們常常會聽到一些有趣的對話。這些對話反映了人們的生活、情感和思想。通過這些對話，我們可以了解到社會的真實面貌，也可以感受到人類的溫暖。

安全第

藍嶺

安全是我們的生命線。在我們的生活中，安全是第一位的。只有保證了安全，我們才能安心地工作和生活。所以，我們必須重視安全，加強安全意識，採取有效的措施來保障安全。

安全是我們的生命線。在我們的生活中，安全是第一位的。只有保證了安全，我們才能安心地工作和生活。所以，我們必須重視安全，加強安全意識，採取有效的措施來保障安全。

蝴蝶蘭選購錦囊

李英豪

蝴蝶蘭是一種美麗的花卉，深受人們的喜愛。在選購蝴蝶蘭的時候，我們需要注意一些事項。首先，要選擇健康的植株，葉片要綠，花莖要直。其次，要選擇合適的品種，根據自己的喜好和用途來選擇。

蝴蝶蘭是一種美麗的花卉，深受人們的喜愛。在選購蝴蝶蘭的時候，我們需要注意一些事項。首先，要選擇健康的植株，葉片要綠，花莖要直。其次，要選擇合適的品種，根據自己的喜好和用途來選擇。

新園地

竹君

新園地是一個充滿活力的地方。這裡有綠油油的草地，有五彩繽紛的花朵，有清澈的小溪。這裡是人們休閒、娛樂、運動的好去處。在新園地，我們可以感受到大自然的恩賜，也可以享受到生活的樂趣。

新園地是一個充滿活力的地方。這裡有綠油油的草地，有五彩繽紛的花朵，有清澈的小溪。這裡是人們休閒、娛樂、運動的好去處。在新園地，我們可以感受到大自然的恩賜，也可以享受到生活的樂趣。

錯誤的地圖

彭光中

地圖是我們了解世界的重要工具。但是，如果地圖是錯誤的，我們就會對世界產生錯誤的認識。所以，我們在選購地圖的時候，要選擇準確、權威的地圖。同時，我們也要不斷更新地圖，以反映世界的變化。

地圖是我們了解世界的重要工具。但是，如果地圖是錯誤的，我們就會對世界產生錯誤的認識。所以，我們在選購地圖的時候，要選擇準確、權威的地圖。同時，我們也要不斷更新地圖，以反映世界的變化。

嬌生慣養

竹君

嬌生慣養是一種不良的教育方式。它會導致孩子缺乏獨立能力，缺乏責任感，缺乏抗挫折能力。所以，我們在教育孩子的時候，要避免嬌生慣養，要培養孩子的獨立能力，培養孩子的責任感，培養孩子的抗挫折能力。

嬌生慣養是一種不良的教育方式。它會導致孩子缺乏獨立能力，缺乏責任感，缺乏抗挫折能力。所以，我們在教育孩子的時候，要避免嬌生慣養，要培養孩子的獨立能力，培養孩子的責任感，培養孩子的抗挫折能力。

痛疼與症癌

藍嶺

癌症是一種嚴重的疾病，它會給人們帶來巨大的痛苦。在治療癌症的時候，我們需要採取科學的方法，需要加強與醫生的溝通。同時，我們也要加強對癌症的預防，要定期進行體檢，要養成健康的飲食習慣和生活方式。

癌症是一種嚴重的疾病，它會給人們帶來巨大的痛苦。在治療癌症的時候，我們需要採取科學的方法，需要加強與醫生的溝通。同時，我們也要加強對癌症的預防，要定期進行體檢，要養成健康的飲食習慣和生活方式。

減肥從食物著手

冬冬

減肥是許多人的目標。但是，減肥不能只靠運動，還需要從食物著手。我們需要控制卡路里的攝入，需要減少高脂肪、高糖分的食物的攝入。同時，我們也要加強運動，保持健康的體重。

減肥是許多人的目標。但是，減肥不能只靠運動，還需要從食物著手。我們需要控制卡路里的攝入，需要減少高脂肪、高糖分的食物的攝入。同時，我們也要加強運動，保持健康的體重。

浪子心

簡而清

浪子心是一種複雜的情感。它讓人們感到迷茫，讓人們感到痛苦。在浪子心的面前，我們需要冷靜思考，需要做出正確的選擇。我們需要找回自己的初心，需要找回自己的方向。

浪子心是一種複雜的情感。它讓人們感到迷茫，讓人們感到痛苦。在浪子心的面前，我們需要冷靜思考，需要做出正確的選擇。我們需要找回自己的初心，需要找回自己的方向。

菜肉包五元三隻

秀官

菜肉包是我們日常生活中常見的一種食品。它味道鮮美，營養豐富。在選購菜肉包的時候，我們需要注意一些事項。首先，要選擇新鮮的食材，其次，要選擇合適的口味。同時，我們也要控制攝入量，避免過量攝入。

菜肉包是我們日常生活中常見的一種食品。它味道鮮美，營養豐富。在選購菜肉包的時候，我們需要注意一些事項。首先，要選擇新鮮的食材，其次，要選擇合適的口味。同時，我們也要控制攝入量，避免過量攝入。

底運

奇

底運是一個充滿挑戰的行業。它需要人們具備堅韌的意志，需要人們具備敏銳的洞察力。在底運行業中，我們需要不斷學習，不斷進步。我們需要不斷提高自己的素質，不斷提高自己的競爭力。

底運是一個充滿挑戰的行業。它需要人們具備堅韌的意志，需要人們具備敏銳的洞察力。在底運行業中，我們需要不斷學習，不斷進步。我們需要不斷提高自己的素質，不斷提高自己的競爭力。

減肥從食物著手

冬冬

減肥是許多人的目標。但是，減肥不能只靠運動，還需要從食物著手。我們需要控制卡路里的攝入，需要減少高脂肪、高糖分的食物的攝入。同時，我們也要加強運動，保持健康的體重。

減肥是許多人的目標。但是，減肥不能只靠運動，還需要從食物著手。我們需要控制卡路里的攝入，需要減少高脂肪、高糖分的食物的攝入。同時，我們也要加強運動，保持健康的體重。

浪子心

簡而清

浪子心是一種複雜的情感。它讓人們感到迷茫，讓人們感到痛苦。在浪子心的面前，我們需要冷靜思考，需要做出正確的選擇。我們需要找回自己的初心，需要找回自己的方向。

浪子心是一種複雜的情感。它讓人們感到迷茫，讓人們感到痛苦。在浪子心的面前，我們需要冷靜思考，需要做出正確的選擇。我們需要找回自己的初心，需要找回自己的方向。

電影

李英豪

電影是人們消遣娛樂的重要方式。在選購電影的時候，我們需要注意一些事項。首先，要選擇精彩的劇情，其次，要選擇優秀的演員。同時，我們也要選擇合適的影院，確保觀影質量。

電影是人們消遣娛樂的重要方式。在選購電影的時候，我們需要注意一些事項。首先，要選擇精彩的劇情，其次，要選擇優秀的演員。同時，我們也要選擇合適的影院，確保觀影質量。

林 說 小

六 廢園喋血

[illegible]

小說林

他打開門，說：「誰進門來。」她走進門，站在花叢畔，低著羞赧的雲眉，量。

他說：「晚上，這種只有我一個人，進屋去我的臥室坐坐嗎？」她欣然點點頭，說：「我的愛蓮怎麼受傷的？」

他和她走在通向房屋的花畦小路上時，把全下午的救狗情形告訴她。

當他們走近門口時，他感激地說：「多謝你救我的愛蓮！」

他說：「好些日子以來，我以為愛蓮是流浪狗，藏在風雨的時候，我以爲我這裡躲避。我老愛牠，當牠他，但牠不肯長住。」

限
司

分銷處
查詢。

度



國際貿易中心大廈十六樓1623室 電話：6011373-7 傳真：6011373-7

左軼全線

電話：6011373-7 傳真：6011373-7

左軼汽車·常備現貨·實價

301-309號嘉賓商業大廈131室 電話：7700222 / 7700222

電話：7706822 (7線)

豪華轎車2800原廠冷氣收據

豪華日吉旺座

全自動電源穩壓

電力供應不穩定，電腦忽高忽低，使電腦、設備經常損壞，請立刻與本公司聯繫，一切解決。本公司為一有拾年以上經驗專門生產及維護的工廠，大小功率，單相或三相均備。

三力電業公司

賣佳音

設備出讓

誠信合作形勢投資國內生
產多機件新穎 中型設備
合資或大陸設廠 有意電
540717鍾先生詳談

波蘭舊街25 31號永隆
電話：4220381-2 電傳

良明

500W西德28吋
子開獎機機頭
架15萬或散賣
全日

8613778林

香港德輔道中
美隆銀行街二樓
地下

[illegible]

短篇小說

修裝

文圖
浪千莎
新培堇

「我得，我得！……那職員說：『你既然趕得那麼急，真是的，不可以做十小時開工便早一天完工。』」阿財不禁歎口氣，時間好緊要呀！」

阿財立即交了裝上星期，希望立即動工。開始兩天，他工作得很感疲勞的，有四個工人一起工作，還有三位木匠，但第二天不見人，第四天也不見人，阿財急得要命。他連忙找這裝修公司理論，但對方說，「沒錢給作。」今天裝修工人搶手，他們同時請假呀！」

「什麼？幾個地方都同時開工。那我這裡……」

「你加一倍工錢，也許他們會密些工作。」

阿財怎麼也想不到會是這樣的！

而日這下個月交帳，這問的，一定可難了。

也許還會替我趕工呢！」

「我那邊要到下個月交帳，這問後又要交個星期，新機才能交銀，你們有沒有可能在一個月內完成裝修？」我也配合合伙時間

十一 整個人呆了

張小蘭次日醒來時，連坤已不見了。她好像發了一場噩夢，雖然被污辱，但人知道，欠罪又已彌赦，她吃了一個公飽，痛快洗了澡，痛快地想，為什麼要睡醒。

她那些決心，是娶夫回來，向他白，不再給她的太多錢，但得再回丈夫的原諒，得回兒子，得留一個幸福的家，已心滿意足了。

既然決心向丈夫坦白，她的心理壓力也完全沒有了，她坐在柔軟的沙發上，看七百呎屋子的佈置，錦緞上的掛畫，她舒了口氣，擺脫精神上的枷鎖，呼吸自由的空氣。

為什麼她像那樣，急匆匆中不知？她笑了，對鏡自照，心情多麼開朗！

下午，當她打長途電話給丈夫時，是渾身。她羞了一跳，隨即釋然。

「你來幹什麼？」

「有點事和你商量。」

「你走罷，我不想再見你！」
「一夜夫妻百日恩，為何那樣絕情？咱結婚會抱憾？」
她憤慨地說：「你再不走，我報警。」
萬綺取出——張相片讓她看說：「這不就是你拒絕我的？」
「那是你後天脫的？」
「一定是你後天脫的？」她將個人牙一
開了。
馮坤撈吻她，上上
手。她悲憤地爭奪他，
無恥！
他眼尾跳了幾下，寒
笑說：「還有更無恥的呢！」
他取出幾張相片來，
是壓在她身上的裸照
小鳳憤憤然怒，撕碎了相片，放入口中
中吸嚥。
「沒用的，我有底片！」
馮坤撲上痛哭！
馮坤撕了她的衣服，跑上床施暴，
她動也不動，淚水卻像江河傾瀉而
湧。馮坤快活地叫着。

說
唐括氏說罷，又拜了一拜。代國
三 再度說教
「彈才拜過了，到了房裡，還拜
不如坐下來幾句家常吧？」唐括
「駙馬爺教奴家當家？」唐括
「好多了，多謝姑爺。」代國公
「想起來累公也太狼心，而且皇娘
旁邊，還不動心，想起來也狠。」
「道不難修，皇后生下不出第二個
」唐括氏說，「再說皇上又指望有
子，公主也好有個弟弟，那知一下子
了，怕是大報。」
「什麼大報？」代國公主說。
「皇上殺了不少人，又勸不動打
皇親國戚也不愛，自從太子升了天，
外使怪子，唉！這太子便下去，不在
佛前多點一炷
佛個慈悲，怎麼
呢？」
「是這樣嗎
我也要多在佛前
才是。」
代國公主才

龍華汽車有限公司

各單位自備批文 可先送車後匯款

直接日本進口全新左軀豐田★日野★日產★全線車
原廠質量保證，可商檢歡迎三資企業及國內同胞來
現貨供應，即日送交國內，各海關文鈔

圖文傳真：852-7610084 駐深圳辦事處：深圳
有限公司 全港最大
業大廈G3地下（大圍火車站斜對面）
三車有限公司 直接進口・全
地址：九龍彌敦道



1.5噸圓大車日本冷氣收錄機



豪華8座原廠冷氣收錄機



豪華8座原廠冷氣收錄機

大量現貨

歐洲左軚車中心

馬、雅廊、加蓮娜

6939395

杜熱息蘭甫

26款、123款	乙	治	港現貨
1	FAVORITE	5	4
		4	10

新發電機

安徽三山牌發電機 3KW
 - 200KW 香港預訂，深圳交貨
 - 垂詢請電源豐公司 7880961

大陸投資

塑膠廠
 星加坡塑膠廠現有
 產日用塑膠椅 咖啡椅
 富有全套生產線
 香港 4226008 或手提電話

宏發
 大馬路
 酒店樓下
 24小時民住

佳利地產特平深

① 湖心樓 ② 大甲樓 ③ 電話樓 ④ 電話樓 ⑤ 電話樓 ⑥ 電話樓 ⑦ 電話樓 ⑧ 電話樓 ⑨ 電話樓 ⑩ 電話樓

各商務公

旅店
旅人公司樓上
日租壹房
月租壹房
電話 9015

① 豐盛 東門外
 ② 廣興 東門外
 ③ 興隆 東門外
 ④ 興隆 東門外
 ⑤ 興隆 東門外
 ⑥ 興隆 東門外
 ⑦ 興隆 東門外
 ⑧ 興隆 東門外
 ⑨ 興隆 東門外
 ⑩ 興隆 東門外

裁剪驗貨
省城及遠城裁剪及驗
任，合意請電員負責
四五六七

遺失聲
茲遺失招商局船務公
司代理之海運輪船
11229 號有張計保險
件係向該公司報失
聲明作廢

[illegible][illegible]

神、大
只見許

十八、被擄自賣，走後，每日山妻家，每次僅一塊石頭，聞知過多少年，那裡變成了高山。

唐括氏便說：

「公主年輕，這件事還早呢。皇上是善心的。春間雷府宮裏的雞鵲，早上幾時醒了，所以宮里有些不安，沒事過問了。公主還不曾生養，尤其不宜到不祥方。」

「啊呀！宮裡真是不祥了。」代主說，「父皇多教人，皇帝又留不住是少去为好？姑奶奶，我還是不知道哩！」

唐括氏像哄孩子般說了代國公主。家奴來報烏希大人發怒了。唐括氏離面而起，又叫代國公主拜告別，來和烏希，又上轎而去。

「公主到底還是小孩子，」唐括道：「什麼也不懂，叫我來聽她的意見果然不出所料，也識她的爹媽，說不上。卻在惹地方，害了我這新女婿，顯不是不祥的地方，沒有生養過的人，還是少去为好！她也怕了。」

(二十五)

林莽古崎吉運初
華澤大川太遠通
日影十七
月影十七
日影十九 TASMANIA
月影二十

天太遠百靈天天大
6月14
6月16
6月18
6月20
6月22
6月25

神出鬼沒美奧奧
內陸
州西四

時間表	
開 到內地	內地開 到香港
00(雙日)17.00	7.30(單日)16.30
00	8.50
00	9.15
05	11.05
10	14.30
15	16.20
20	17.50
25	18.45
30	19.30
35	20.30
40	21.00
45	21.50
50	22.00

查詢：
0450 旺角分社 7905660
4728 觀塘分社 3451338
0370 紅磡分社 3349883
9388 元朗分社 4154222
沙田分社 6917261
0 新界 3810311
中港客運碼頭 7361179
桂江船務 5490283
(香港分社) 8104282
益豐船務 8591122

美上美
MAY BECKON
A.Y. ENGLISH
八月廿一日落貨
八月廿四日開
貴客付貨請到本行接洽為荷

美西美
MAY BECKON
A.Y. ENGLISH
八月廿一日落貨
八月十三日開

華多利
常備日野原廠車陣及載重貨車4.5噸、6噸及8噸出售。
海外經濟貿易總公司
地址：海口市龍華路36號海聯龍華大廈4—5樓
電話：24167 圖文傳真：24135 聯繫人：李青、林存純。

各欸
日產

<p>TOKO LINE</p> <p>◀★直轄區▶</p> <p>星加坡、巴生</p> <p>AL QUEEN</p>	<p>皇都酒店</p> <p>北角 北角房出租 租四間起 連廚房及浴室 電話：2711111</p>	<p>聯邦偵探</p> <p>★由局長梁仁尊實</p> <p>3 939007 3 9399</p> <p>739彌敦道B / F</p>
---	---	---

恕不廣白

請撥電話

五七二六九八〇


時 間 表			
開	到內地	內地開	到香港
00	(雙日) 17.00	7.30 (單日)	16.30
05	8.50	9.15	10.05
15	11.05	14.30	15.20
20	16.20	17.00	17.50
25	8.45	9.30	10.30
30	12.00	13.00	14.00
40	15.00	17.00	18.00
50	10.00	16.00	18.00

4728 藍蘭分社 3451338
 0370 紅蘭分社 3494333
 3368 元蘭分社 4550000
 1439 沙田分社 6917221
 0 (彌敦道) 3810311
 中港客運碼頭 7361179
 桂江船務 3490293
 (香港分社) 8104282
 益豐船務 8591122

美上美
K.A.Y. BOOKS INC.
八月廿二日營業
黃客付貨單到本行按貨為荷

常備日野原廠車陣及載重貨車4.5噸、6噸及8噸出售。

海外經濟貿易總公司
地址：海口市龍華路36號海聯龍華大廈4-5樓
電話：24167 謝文錦黃：24135 聯繫人：李青、林存純



90座
12座

美西美
K.A.Y. BOOKS INC.
八月十一日營業
直達：曼

翻新全 左軔車

欸日產平治

容 容

TOKO LINE

◀定期直航▶

星加坡、巴生

AL QUEEN

月13日到港 8月14日開行

TE HAKUVO

熱路貿易公司 7333663, 73888

皇都酒店

北內
基房
租四
千餘
呎起
有現
代化
道

3939007 39399

739彌敦道8/F

聯邦偵

★由局長梁仁專責

3939007 39399

739彌敦道8/F

惠刊廣告

請撥電話
五七二六九八〇

龍華汽車有限公司

各單位自備批文 可先送車後匯款

直接日本進口全新左軚豐田★日野★日產★全線車系分銷處
原廠質量保證，可商檢歡迎三資企業及國內同胞來電查詢。

現貨供應，即日送交國內，各海關文錦渡



商業

商品介紹 分類廣告

- 商品介紹廣告：高2 1/4 × 2"
每天特價 \$90元。
- 分類廣告：大字4個，
小字36個，每天 \$15元。

專線電話：8873550 5726980
FAX：8876647 8381171


圖文傳真：852-7610084

駐深圳辦事處：深圳市國際貿易中心大廈十六樓F623室

電話：251333 238607

有限公司 全港最大左軚全線車系陳列室
業大廈 G 3 地下 (大圍火車站斜對面) 電話: 6011373-7 傳真: 6011739 全港獨有汽車特平超級市場

汽車有限公司 * 直接進口 · 全新左軚汽車 · 常備現貨 · 實力雄厚 · 批發價錢 · 全港最平 *
地址: 九龍彌敦道 301-309 號嘉賓商業大廈 1310 室 (地鐵佐敦站 · 裕華國貨樓上)
全港貨源最多 電話: 7706822 (7 線) 圖文傳真: 7717189



前冷氣收錄機

1.5噸環大庫日本冷氣收錄機

豪華B挂原廠冷氣收錄機

豪華級轎車2600原廠冷氣收錄機

豪華日古型原廠冷氣收錄機

深圳市汽車展銷部
深圳進出口集團益華有限公司
 地址：笋崗路5號（近雅園賓館）
 電話：257297、256561
 聯繫人：陳興達 劉志強 李偉東

[illegible]

<p>好景 旺角大 80元 呎 原裝地毯 切實快捷 租務服務 請電：(95)322 或 (95)6363</p>	<p>志城住房 地點：旺角華人食店對面 三房二廳一廚一廁 月租 \$3680</p>	<p>佐敦酒店 位於九龍商業及購物中心，交通方便，全日房，長租酒店起數，週公幹，設有健身館，桑拿浴室。 電話：3322501 傳真：7822501 九龍佐敦道美芝路153號3樓</p>	<p>遺失聲明 本人陳文雄遺失中華人民共和國護照一本，特此聲明作廢。</p>	<p>遺失聲明 本人曾國輝遺失中華人民共和國護照一本，特此聲明作廢。</p>	<p>遺失聲明 茲遺失招商局船務企業有限公司代理於1990年8月6日由寧波抵港之海運輪貨單AJ11229。該倉號計保險除隊55件除外，向該公司報失外，特登報聲明作廢。明誠行</p>	<p>聘請 貨倉管理員 七張半活口入心實 有意者請親臨本公司面談 地址：新豐街11號 電話：四五七六治</p>	<p>裁剪驗貨 領味、合意、滿意、實價 任、台、惠、顧、者、請、電、(95)322 或 (95)6363</p>
---	---	---	---	---	---	---	---



出口船期預告

歐洲線

船名	往	開	到	代理
WATERSCHUT	歐洲	8月13日	14日	太古
TOKYO BAY	歐洲	8月13日	14日	太古
EVER VIGOR	歐洲	8月14日	15日	太古
CRANACH	歐洲	8月14日	15日	太古
VILLE DE MARS	歐洲	8月14日	15日	太古
T.WENDA	歐洲	8月14日	15日	太古
CHOYANG SUCCES	歐洲	8月15日	16日	太古
CONDOR	歐洲	8月15日	16日	太古
THAMBE	歐洲	8月15日	16日	太古
XINGHE	歐洲	8月15日	16日	太古
HUA KANG HE	歐洲	8月15日	16日	太古
HERPAH	歐洲	8月15日	16日	太古
ZIM PIRAKUS	歐洲	8月15日	16日	太古
KAP. GAVRILOV	歐洲	8月15日	16日	太古
NIHON	歐洲	8月15日	16日	太古
利來克尼尼	歐洲	8月15日	16日	太古
NIPPONICA	歐洲	8月15日	16日	太古
AMERICAN SENATOR	歐洲	8月15日	16日	太古
ZIM YOKOHAMA	歐洲	8月15日	16日	太古
MING PROSPEROUS	歐洲	8月15日	16日	太古
EVER GARLAND	歐洲	8月15日	16日	太古
力沙馬士	歐洲	8月15日	16日	太古
LONDON EXPRESS	歐洲	8月15日	16日	太古
NORASIA SUN	歐洲	8月15日	16日	太古
CUMBERLAND EXPRESS	歐洲	8月15日	16日	太古
KAP. KANEVSKIY	歐洲	8月15日	16日	太古
MING SUN	歐洲	8月15日	16日	太古
KAP. VALERY TRUSCH	歐洲	8月15日	16日	太古
CONSHIP PIPSWICH	歐洲	8月15日	16日	太古
HANJIN HAMBURG	歐洲	8月15日	16日	太古
LA SEINE	歐洲	8月15日	16日	太古
EVER VITAL	歐洲	8月15日	16日	太古
NEP. RUBY	歐洲	8月15日	16日	太古
AN HE	歐洲	8月15日	16日	太古
CHARLES CRUZ	歐洲	8月15日	16日	太古
G.K. ORBAY	歐洲	8月15日	16日	太古
PRACA	歐洲	8月15日	16日	太古
NL. DELFT	歐洲	8月15日	16日	太古
PRIS. TYLER	歐洲	8月15日	16日	太古
SD. ITALIA	歐洲	8月15日	16日	太古
RVER GIVEN	歐洲	8月15日	16日	太古
O. GROTEWOHL	歐洲	8月15日	16日	太古
VILLE DE VENUS	歐洲	8月15日	16日	太古
HONG KONG EXPRESS	歐洲	8月15日	16日	太古
ACE CONCORD	歐洲	8月15日	16日	太古
NORASIA PEARL	歐洲	8月15日	16日	太古
MING PROSPEROUS	歐洲	8月15日	16日	太古
NIKOLAY TIKHONOV	歐洲	8月15日	16日	太古
HANJIN ROTTERDAM	歐洲	8月15日	16日	太古

非洲線

船名	往	開	到	代理
QILIAN SHAN	非洲	8月13日	14日	太古
WENDA	非洲	8月13日	14日	太古
GOLD ALISA	非洲	8月13日	14日	太古
JUJUY I	非洲	8月13日	14日	太古
VALERIA	非洲	8月13日	14日	太古
NL. COLOMBO	非洲	8月13日	14日	太古
ALS STRENGTH	非洲	8月13日	14日	太古
LEXA MAERK	非洲	8月13日	14日	太古
EXCELLENCE CONTAINERS	非洲	8月13日	14日	太古
CECILIE MAERK	非洲	8月13日	14日	太古
DR. ATILIO MATVAGNI	非洲	8月13日	14日	太古
MONT SABANA	非洲	8月13日	14日	太古
ALS. ENDEAVOUR	非洲	8月13日	14日	太古
ALTAI	非洲	8月13日	14日	太古
F.B. RICH	非洲	8月13日	14日	太古

東南亞線

船名	往	開	到	代理
ACX DAISY	東南亞	8月13日	14日	太古
TAIYU MARU	東南亞	8月13日	14日	太古
MAH IV	東南亞	8月13日	14日	太古
MARINE CROWN	東南亞	8月13日	14日	太古
OOL. AMITY	東南亞	8月13日	14日	太古
SHANG CHENG	東南亞	8月13日	14日	太古
PEARL GLORY	東南亞	8月13日	14日	太古
GOLDEN BAY	東南亞	8月13日	14日	太古
OCEAN CENTAURUS	東南亞	8月13日	14日	太古
RAGNA	東南亞	8月13日	14日	太古
OOL. ACCORD	東南亞	8月13日	14日	太古
CORAL QUEEN	東南亞	8月13日	14日	太古
SIAM PLATINA	東南亞	8月13日	14日	太古
NEP. IVORY	東南亞	8月13日	14日	太古
EVER OASIS	東南亞	8月13日	14日	太古
AYSEN	東南亞	8月13日	14日	太古
MULPHA KLOANG	東南亞	8月13日	14日	太古
SPICA	東南亞	8月13日	14日	太古
ANWUJANG	東南亞	8月13日	14日	太古
KUO CHANG	東南亞	8月13日	14日	太古
HING SON	東南亞	8月13日	14日	太古
RIGEL	東南亞	8月13日	14日	太古
DONAM No. 8	東南亞	8月13日	14日	太古
CHAO BAIHE	東南亞	8月13日	14日	太古
NATHANIEL	東南亞	8月13日	14日	太古
MAHMAN BRIDGE	東南亞	8月13日	14日	太古
XIN HUA	東南亞	8月13日	14日	太古
MARINE FORTUNE	東南亞	8月13日	14日	太古
ANDROMEDA STAR	東南亞	8月13日	14日	太古
HAI GUANG	東南亞	8月13日	14日	太古
BL. EXPRESS	東南亞	8月13日	14日	太古
AN. CHUN	東南亞	8月13日	14日	太古
ACK. ROSE	東南亞	8月13日	14日	太古
KUO CHANG	東南亞	8月13日	14日	太古
SUN RING	東南亞	8月13日	14日	太古
NIN. HANG	東南亞	8月13日	14日	太古
WEN. HANG	東南亞	8月13日	14日	太古
TEMU	東南亞	8月13日	14日	太古
RATU KONSORTIUM	東南亞	8月13日	14日	太古
KAISHUN	東南亞	8月13日	14日	太古
SPECO KING	東南亞	8月13日	14日	太古
SEEMSKY	東南亞	8月13日	14日	太古
ZIM MANILA II	東南亞	8月13日	14日	太古
R.R. RATNA	東南亞	8月13日	14日	太古
OCEAN BLESSING	東南亞	8月13日	14日	太古
BRIDALHE	東南亞	8月13日	14日	太古
UNI. SUPRE	東南亞	8月13日	14日	太古
SPECO GIANT	東南亞	8月13日	14日	太古

中國內地

船名	往	開	到	代理
JINHUAN	中國內地	8月13日	14日	太古
XIU SHAN	中國內地	8月13日	14日	太古
PING DING SHAN	中國內地	8月13日	14日	太古
SHUN JIANG	中國內地	8月13日	14日	太古
PING XIANG CHENG	中國內地	8月13日	14日	太古
XIONG YU CHENG	中國內地	8月13日	14日	太古
MINHAI 109	中國內地	8月13日	14日	太古
TIAN YAN	中國內地	8月13日	14日	太古
TRADE VIGOUR	中國內地	8月13日	14日	太古
WAN FING	中國內地	8月13日	14日	太古
XIANG JIANG	中國內地	8月13日	14日	太古
XING HAI HE	中國內地	8月13日	14日	太古
QUANZHOU 1	中國內地	8月13日	14日	太古
SKY HOVER	中國內地	8月13日	14日	太古
MILD SPLENDOR	中國內地	8月13日	14日	太古
TONGAN	中國內地	8月13日	14日	太古
LIN JIANG	中國內地	8月13日	14日	太古
GREAT BEAUTY	中國內地	8月13日	14日	太古
MINHAI 109	中國內地	8月13日	14日	太古
LU YU	中國內地	8月13日	14日	太古
SEA DRAGON	中國內地	8月13日	14日	太古
MINHAI 205	中國內地	8月13日	14日	太古
HAI XING	中國內地	8月13日	14日	太古
HUI HAI HUA	中國內地	8月13日	14日	太古
HUALIHE	中國內地	8月13日	14日	太古
JIAFA	中國內地	8月13日	14日	太古
MINHAI 109	中國內地	8月13日	14日	太古
HUA JIA	中國內地	8月13日	14日	太古
HUA SHENG	中國內地	8月13日	14日	太古
LEYUQUAN	中國內地	8月13日	14日	太古
ZHE LI	中國內地	8月13日	14日	太古

台灣省線

船名	往	開	到	代理
KUO LIE	台灣省	8月13日	14日	太古
HON CHUN	台灣省	8月13日	14日	太古
BALTIMAR SAILING	台灣省	8月13日	14日	太古
DONAM No. 7	台灣省	8月13日	14日	太古
RAINBOW BRIDGE	台灣省	8月13日	14日	太古
KEUNGANG GLORY	台灣省	8月13日	14日	太古
OOL. ALLIANCE	台灣省	8月13日	14日	太古
KING HWA	台灣省	8月13日	14日	太古
RAYA HAPPINESS	台灣省	8月13日	14日	太古
NEP. IVORY	台灣省	8月13日	14日	太古
DANAO	台灣省	8月13日	14日	太古
MILD OCEAN	台灣省	8月13日	14日	太古
TAI LAI	台灣省	8月13日	14日	太古

日本、南朝鮮線

船名	往	開	到	代理
HON CHUN	日本、南朝鮮	8月13日	14日	太古
BALTIMAR SAILING	日本、南朝鮮	8月13日	14日	太古
DONAM No. 7	日本、南朝鮮	8月13日	14日	太古
RAINBOW BRIDGE	日本、南朝鮮	8月13日	14日	太古
KEUNGANG GLORY	日本、南朝鮮	8月13日	14日	太古
OOL. ALLIANCE	日本、南朝鮮	8月13日	14日	太古
KING HWA	日本、南朝鮮	8月13日	14日	太古
RAYA HAPPINESS	日本、南朝鮮	8月13日	14日	太古
NEP. IVORY	日本、南朝鮮	8月13日	14日	太古
DANAO	日本、南朝鮮	8月13日	14日	太古
MILD OCEAN	日本、南朝鮮	8月13日	14日	太古
TAI LAI	日本、南朝鮮	8月13日	14日	太古

北美洲線

船名	往	開	到	代理
EVER LEVEL	北美洲	8月13日	14日	太古
HANJIN MASSAN	北美洲	8月13日	14日	太古
PRE. KENNEDY	北美洲	8月13日	14日	太古
ACK LOTUS	北美洲	8月13日	14日	太古
RAINBOW BRIDGE	北美洲	8月13日	14日	太古
MING GLORY	北美洲	8月13日	14日	太古
SL. DEFENDER	北美洲	8月13日	14日	太古
EVER GREY	北美洲	8月13日	14日	太古
OCEANIA EXPRESS	北美洲	8月13日	14日	太古
ALLIGATOR JOY	北美洲	8月13日	14日	太古
EVER GOVERN	北美洲	8月13日	14日	太古
HYUNDAI COMMANDER	北美洲	8月13日	14日	太古
MING PROSPEROUS	北美洲	8月13日	14日	太古
HARBOR BRIDGE	北美洲	8月13日	14日	太古
PU HE	北美洲	8月13日	14日	太古
CALIFORNIA LUNA	北美洲	8月13日	14日	太古
YAMAMARU	北美洲	8月13日	14日	太古
ALLIGATOR FORTUNE	北美洲	8月13日	14日	太古
PRE. HARRISON	北美洲	8月13日	14日	太古
GEORGE WASH. BRIDGE	北美洲	8月13日	14日	太古
NATIONAL DIGNITY	北美洲	8月13日	14日	太古
TORRENS	北美洲	8月13日	14日	太古
PACIFIC ARROW	北美洲	8月13日	14日	太古
LOUIS MAERK	北美洲	8月13日	14日	太古
SL. DEVELOPER	北美洲	8月13日	14日	太古
NEW YORK SENATOR	北美洲	8月13日	14日	太古
NEP. DIAMOND	北美洲	8月13日	14日	太古
OXACA	北美洲	8月13日	14日	太古
TSK CHORUS	北美洲	8月13日	14日	太古
SL. ENTERPRISE	北美洲	8月13日	14日	太古
MING PEACE	北美洲	8月13日	14日	太古
SEA LOTUS	北美洲	8月13日	14日	太古
HANJIN YOSU	北美洲	8月13日	14日	太古
PRE. POLK	北美洲	8月13日	14日	太古
ZIM. CALIFORNIA	北美洲	8月13日	14日	太古
EVER LIVING	北美洲	8月13日	14日	太古
ALLIGATOR LIBERTY	北美洲	8月13日	14日	太古
SL. INNOVATOR	北美洲	8月13日	14日	太古
OOL. FRIENDSHIP	北美洲	8月13日	14日	太古
ALLIGATOR SYMPHONY	北美洲	8月13日	14日	太古
EVER GLOBE	北美洲	8月13日	14日	太古
TRANSWORLD BRIDGE	北美洲	8月13日	14日	太古
HYUNDAI PIONEER	北美洲	8月13日	14日	太古
EVER GUIDE	北美洲	8月13日	14日	太古
ALLIGATOR PRIDE	北美洲	8月13日	14日	太古
PRE. TYLER	北美洲	8月13日	14日	太古

中南美洲線

船名	往	開	到	代理
ACRITAS	中南美洲	8月13日	14日	太古
SEA EXPORTER	中南美洲	8月13日	14日	太古
LUCIE	中南美洲	8月13日	14日	太古
PRE. MOSTWERN	中南美洲	8月13日	14日	太古
JUJUY II	中南美洲	8月13日	14日	太古
ALLIGATOR PRIDE	中南美洲	8月13日	14日	太古
PRE. TYLER	中南美洲	8月13日	14日	太古

澳洲、新西蘭線

船名	往	開	到	代理
IVAN SKURIDIN	澳洲、新西蘭	8月13日	14日	太古
ORT. KNIGHT	澳洲、新西蘭	8月13日	14日	太古
KWANGSI	澳洲、新西蘭	8月13日	14日	太古
WINWARD	澳洲、新西蘭	8月13日	14日	太古
NINBO	澳洲、新西蘭	8月13日	14日	太古
BONG CHENG	澳洲、新西蘭	8月13日	14日	太古
BUNGA MELOR	澳洲、新西蘭	8月13日	14日	太古
TA VOYAGER	澳洲、新西蘭	8月13日	14日	太古
KHUI. JOGANSOON	澳洲、新西蘭	8月13日	14日	太古
ZIM VENEZIA	澳洲、新西蘭	8月13日	14日	太古
KIANG REEFER	澳洲、新西蘭	8月13日	14日	太古

香港大陸火車時間表

港 深 穗 (火車時間)					
直達車	班次	香港開	到廣州	班次	廣州開
	96	8.15	11.33	91	9.30
	98	9.00	12.18	93	11.20
	92	12.25	15.43	95	17.27
	94	2.25	17.43	97	19.30
廣深列車	班次	深圳開	到廣州	班次	廣州開
	212	7.45	10.30	101	7.00
	214	8.40	11.15	943	7.35
	216	10.00	12.27	103	7.40
	104	11.00	13.14	81	8.45
	82	11.50	13.42	85	9.44
	84	12.36	14.35	105	10.15
	106	12.55	14.58	77	10.50
	108	13.28	15.20	85	11.40
	12	14.21	16.45	215	12.30
	218	14.39	16.31	87	12.45
	216	15.19	17.55	87	13.54
	88	16.22	18.21	107	14.30
	592	16.32	18.28	109	15.30
	106	17.14	19.38	11	15.45
	90	18.23	20.19	109	16.23
	78	18.49	20.46		17.23
	119	19.25	21.54	111	17.45
	102	20.21	22.20	211	18.35
	112	21.20	23.19	213	20.12

船名	來往港口	停泊地點	公司
馬士基輪 MAERSK TANGO (上午四時) 台中		現代橋	馬士基

祁連山
 雅士蓮
 QI LIEN SHAN(上午) 上海
 ACX LOTUS(下午八時) 新加坡
 HANKIN HAMPDEN(下午四時半) 歐洲
 現代橋
 海陸橋
 日
 郵

波里安特 BORIS ANDREEV(下午)新加坡 B 華林
碧潔馬士 BRIGIT MAERK(下午)西北太平洋紐約 現代橋 馬士蓋

九九金行情	本地倫敦金行情
-------	---------

飾黃金(每兩) 3,870.00(+40.00)	飾白金(每兩) 4,950.00(一)
外幣存款收市牌價及息率 (舊生銀行供賣)	

外幣對港幣買賣價	匯豐銀行 109.2(+0.2)
----------	------------------

澳門幣	每百	617.00	621.00	澳門幣	每百	93.00	96.00
-----	----	--------	--------	-----	----	-------	-------

外幣對人民幣匯價表 (註: 本表係根據中國國家外匯管理局公佈)

86176	N	30.39	30.00	000176	N	30.39	30.00
-------	---	-------	-------	--------	---	-------	-------

[illegible]

中國 十七世紀 十七

以歐中其

清血解毒，
祛風止痛。

WOLFF, J. H. 1993. *Journal of Great Lakes Research* 19:1-12.

[illegible]

10. *Chlorophyll a* and *Chlorophyll b* are the two main photosynthetic pigments in green plants. They are responsible for the green color of the leaves. The absorption spectra of these two pigments are shown in the graph below. The x-axis represents the wavelength in nanometers (nm) from 400 to 700. The y-axis represents the relative absorption from 0 to 1.0. *Chlorophyll a* has a peak absorption at approximately 430 nm and 660 nm. *Chlorophyll b* has a peak absorption at approximately 450 nm and 640 nm.

Figure 1

(a) **Flowchart illustrating the study design.**

(b) **Map showing the location of the study area.**

(c) **Photograph of the study site.**

(d) **Photograph of the study site.**

(e) **Photograph of the study site.**

(f) **Photograph of the study site.**

(g) **Photograph of the study site.**

(h) **Photograph of the study site.**

(i) **Photograph of the study site.**

(j) **Photograph of the study site.**

(k) **Photograph of the study site.**

(l) **Photograph of the study site.**

(m) **Photograph of the study site.**

(n) **Photograph of the study site.**

(o) **Photograph of the study site.**

(p) **Photograph of the study site.**

(q) **Photograph of the study site.**

(r) **Photograph of the study site.**

(s) **Photograph of the study site.**

(t) **Photograph of the study site.**

(u) **Photograph of the study site.**

(v) **Photograph of the study site.**

(w) **Photograph of the study site.**

(x) **Photograph of the study site.**

(y) **Photograph of the study site.**

(z) **Photograph of the study site.**

緣份遊戲

陳清偉

「緣份遊戲」仍保持他認真處理的作風。片中，他沒有讓觀眾看到任何虛構的愛情故事，也沒有任何虛構的愛情故事。他認為，愛情是真實的，它不需要任何虛構。他認為，愛情是真實的，它不需要任何虛構。他認為，愛情是真實的，它不需要任何虛構。

流暢激烈甄子丹演繹佳

談「洗黑錢」 西門逸

甄子丹在「洗黑錢」中的表現，無疑是動作片中的傑作。他不僅在動作上展現了極高的水平，而且在情感上也表現得淋漓盡致。他的表演，讓人看到了動作片的另一種可能。

視與聽

史君良

在電影中，視覺和聽覺是兩個最重要的元素。它們共同構建了電影的敘事世界。一個好的導演，應該能夠巧妙地運用這兩個元素，讓觀眾在視覺和聽覺的享受中，感受到電影的藝術魅力。

氣氣時戰

阿笑

在電影「時戰」中，氣氣時戰是一個非常關鍵的橋段。它不僅推動了劇情的發展，也展現了主角的成長。這個橋段的設計，非常巧妙，讓人回味無窮。

復病癌遜積姬

養休靜安屋村住

姬積遜在「復病癌遜積姬」中的表現，讓人印象深刻。她不僅在演技上展現了極高的水平，而且在情感上也表現得淋漓盡致。她的表演，讓人看到了演技的另一種可能。

今日

今日，是九月八日。這是一個普通的日子，但對於某些人來說，它卻是一個特殊的日子。在這個日子裡，我們應該思考一些問題，比如：我們為什麼要工作？我們為什麼要生活？我們為什麼要追求幸福？

明元 哥加芝 4736266	星福華龍 8189102 4922545	都雅都美 6976808 4789911	新華新 5332111	金門 5332111	新華新 5332111	新華新 5332111	新華新 5332111	新華新 5332111	新華新 5332111
場七天今 排我花徑已	場七天今 排我花徑已	場七天今 排我花徑已	場七天今 排我花徑已	場七天今 排我花徑已	場七天今 排我花徑已	場七天今 排我花徑已	場七天今 排我花徑已	場七天今 排我花徑已	場七天今 排我花徑已
場七天今 排我花徑已	場七天今 排我花徑已	場七天今 排我花徑已	場七天今 排我花徑已	場七天今 排我花徑已	場七天今 排我花徑已	場七天今 排我花徑已	場七天今 排我花徑已	場七天今 排我花徑已	場七天今 排我花徑已

明元 哥加芝 4736266	星福華龍 8189102 4922545	都雅都美 6976808 4789911	新華新 5332111	金門 5332111	新華新 5332111	新華新 5332111	新華新 5332111	新華新 5332111	新華新 5332111
場七天今 排我花徑已	場七天今 排我花徑已	場七天今 排我花徑已	場七天今 排我花徑已	場七天今 排我花徑已	場七天今 排我花徑已	場七天今 排我花徑已	場七天今 排我花徑已	場七天今 排我花徑已	場七天今 排我花徑已
場七天今 排我花徑已	場七天今 排我花徑已	場七天今 排我花徑已	場七天今 排我花徑已	場七天今 排我花徑已	場七天今 排我花徑已	場七天今 排我花徑已	場七天今 排我花徑已	場七天今 排我花徑已	場七天今 排我花徑已

今日

今日，是九月八日。這是一個普通的日子，但對於某些人來說，它卻是一個特殊的日子。在這個日子裡，我們應該思考一些問題，比如：我們為什麼要工作？我們為什麼要生活？我們為什麼要追求幸福？

瑞華

瑞華，是一家專業從事各類產品銷售的公司。我們經營各類名牌產品，品質保證，價格公道。歡迎各界人士垂詢。

清熱解毒

清熱解毒，是治癒各種熱症的有效方法。我們採用名貴藥材，精製而成，效果顯著。歡迎試用。

Pao
4 Hong Kong
969 HK TSP HX
大：印
利有港香

李鵬昨抵星洲訪問 李光耀設國宴歡迎

【本報訊】中國總理李鵬，於昨日（廿九日）下午四時，由北京飛抵新加坡，展開為期三天的訪問。李鵬此行是應新加坡總理李光耀之邀請，為加強兩國友好關係而進行的。李光耀在機場親自迎接，並隨即設宴款待。李鵬在宴會上表示，此次訪問是中國領導人首次訪問新加坡，具有歷史意義。他強調，中新兩國在經貿、文化、教育等領域的合作日益密切，未來將進一步擴大交流與合作。李鵬的訪問行程包括與李光耀會晤、參觀新加坡的各項建設以及與當地官員和民眾見面。此次訪問預計將為中新兩國關係的發展注入新的動力。



《頭街血喋》演合整潔素、律網律

港姐總決賽新形式 公布每環節前五名

【本報訊】「一九九一年香港小姐競選」總決賽，將於本月廿九日（星期日）晚上八時，在「亞洲電視」舉行。主辦機構「香港小姐競選委員會」表示，今年的總決賽將採用全新的評審制度，以確保選出最具魅力的佳麗。根據新規定，每環節的前五名佳麗將被公布，並獲得相應的分數。這種做法旨在增加比賽的透明度和公正性，讓觀眾能夠更清楚地了解每位佳麗的表現。此外，評審團還將考慮佳麗的才藝、氣質和形象等多個方面。總決賽的冠軍將代表香港參加「世界小姐」競選。主辦機構呼籲廣大觀眾踴躍投票，支持心目中的理想佳麗。



梁朝偉指吳宇森導演客氣又認真

【本報訊】導演吳宇森在日前接受訪問時，談到了與梁朝偉的合作經歷。吳宇森表示，梁朝偉是一位非常專業且認真的演員，他在拍攝過程中表現出了極高的藝術追求和敬业精神。吳宇森回憶起與梁朝偉合作的點點滴滴，感嘆於他的才華和努力。梁朝偉則對吳宇森的指導表示感謝，並表示在吳導演的帶領下，他不斷成長和進步。兩人的合作被譽為是影壇的一段佳話。此次訪問也引發了觀眾對兩人合作作品的關注和討論。

寧李子王操體 政紀羊鈴躍飛 述評運亞任擔約邀視亞

【本報訊】「一九九一年亞洲電視亞運會」將於本月廿九日（星期日）晚上八時，在「亞洲電視」舉行。此次亞運會由亞洲電視主辦，旨在展示亞洲地區在體育、文化等方面的發展成果。亞運會的開幕式將邀請多位知名藝人擔任嘉賓，為觀眾帶來精彩的表演。此外，亞運會還將舉行多項體育比賽，包括田徑、球類運動等。亞洲電視表示，將通過多媒體手段，為觀眾提供全方位的賽事報導和精彩節目。此次亞運會的舉辦，不僅豐富了亞洲地區的體育生活，也進一步促進了亞洲各國之間的交流與合作。



劇喜境處拍加在人等華嘉林、雨夏、棋李

吳思遠談演員缺乏 香港應有電影學院

【本報訊】著名導演吳思遠在日前接受訪問時，談到了香港電影行業面臨的挑戰。吳思遠指出，目前香港電影行業存在演員缺乏、人才流失等問題，這嚴重影響了電影的質量和發展。他認為，香港應該建立一所電影學院，以培養更多的專業人才，提高電影行業的整體水平。吳思遠還談到了電影創作的艱辛，以及對未來電影事業的展望。他呼籲社會各界關注電影行業，為電影人提供更多的支持和鼓勵。吳思遠的觀點得到了業內人士的廣泛認可，也引發了關於建立電影學院的討論。

看話劇《油漆未乾》

【本報訊】話劇《油漆未乾》將於本月廿九日（星期日）晚上八時，在「亞洲電視」播出。該劇由著名話劇演員主演，講述了一個關於家庭、愛情和社會現實的故事。《油漆未乾》是近年來話劇界的一部力作，受到了觀眾的廣泛好評。該劇通過對社會現實的深刻描寫，引發了觀眾對社會問題的思考和討論。亞洲電視表示，將繼續推出更多優質的話劇節目，為觀眾提供豐富的文化視聽享受。

準亞姐「美麗的背後」

【本報訊】「一九九一年亞洲電視亞運會」將於本月廿九日（星期日）晚上八時，在「亞洲電視」舉行。此次亞運會由亞洲電視主辦，旨在展示亞洲地區在體育、文化等方面的發展成果。亞運會的開幕式將邀請多位知名藝人擔任嘉賓，為觀眾帶來精彩的表演。此外，亞運會還將舉行多項體育比賽，包括田徑、球類運動等。亞洲電視表示，將通過多媒體手段，為觀眾提供全方位的賽事報導和精彩節目。此次亞運會的舉辦，不僅豐富了亞洲地區的體育生活，也進一步促進了亞洲各國之間的交流與合作。



劇喜境處拍加在人等華嘉林、雨夏、棋李

求強不業事鈴楊 勁視收血滴一第 率視收意滿視亞 加遊兒妻與雨夏

【本報訊】亞洲電視將於本月廿九日（星期日）晚上八時，播出由楊鈴、夏雨等主演的電視劇《第一滴血》。該劇是亞洲電視近年來的一部力作，受到了觀眾的廣泛好評。《第一滴血》講述了一個關於家庭、愛情和社會現實的故事，通過對社會現實的深刻描寫，引發了觀眾對社會問題的思考和討論。亞洲電視表示，將繼續推出更多優質的電視劇節目，為觀眾提供豐富的文化視聽享受。

八場已預訂一空 中國地方戲曲展首演

【本報訊】「中國地方戲曲展」將於本月廿九日（星期日）晚上八時，在「亞洲電視」舉行。此次戲曲展由亞洲電視主辦，旨在展示中國地方戲曲的藝術魅力。戲曲展將邀請多位知名戲曲演員參加演出，為觀眾帶來精彩的表演。戲曲展的舉辦，不僅豐富了亞洲地區的戲劇生活，也進一步促進了中國地方戲曲的傳承和發展。亞洲電視表示，將繼續推出更多優質的戲曲節目，為觀眾提供豐富的文化視聽享受。

李司棋憶當年 選美規模簡單

【本報訊】著名藝人李司棋在日前接受訪問時，談到了她參加選美比賽的經歷。李司棋表示，當年的選美比賽規模相對簡單，但對她來說卻是一個難忘的經歷。她回憶起當時的點點滴滴，感嘆於自己的成長和進步。李司棋還談到了對選美比賽的看法，認為選美不僅是一場比賽，更是一個展示自我、實現夢想的舞台。她的分享引發了觀眾對選美比賽的關注和討論。



劇喜境處拍加在人等華嘉林、雨夏、棋李

電影票價表

片名	戲院	票價
《第一滴血》	19號	918,668
《第一滴血》	16號	590,518
《第一滴血》	13號	503,269
《第一滴血》	21號	403,743
《第一滴血》	35號	379,837
《第一滴血》	32號	365,310
《第一滴血》	3號	318,894
《第一滴血》	8號	163,043
《第一滴血》	9號	90,673
《第一滴血》	3號	63,640

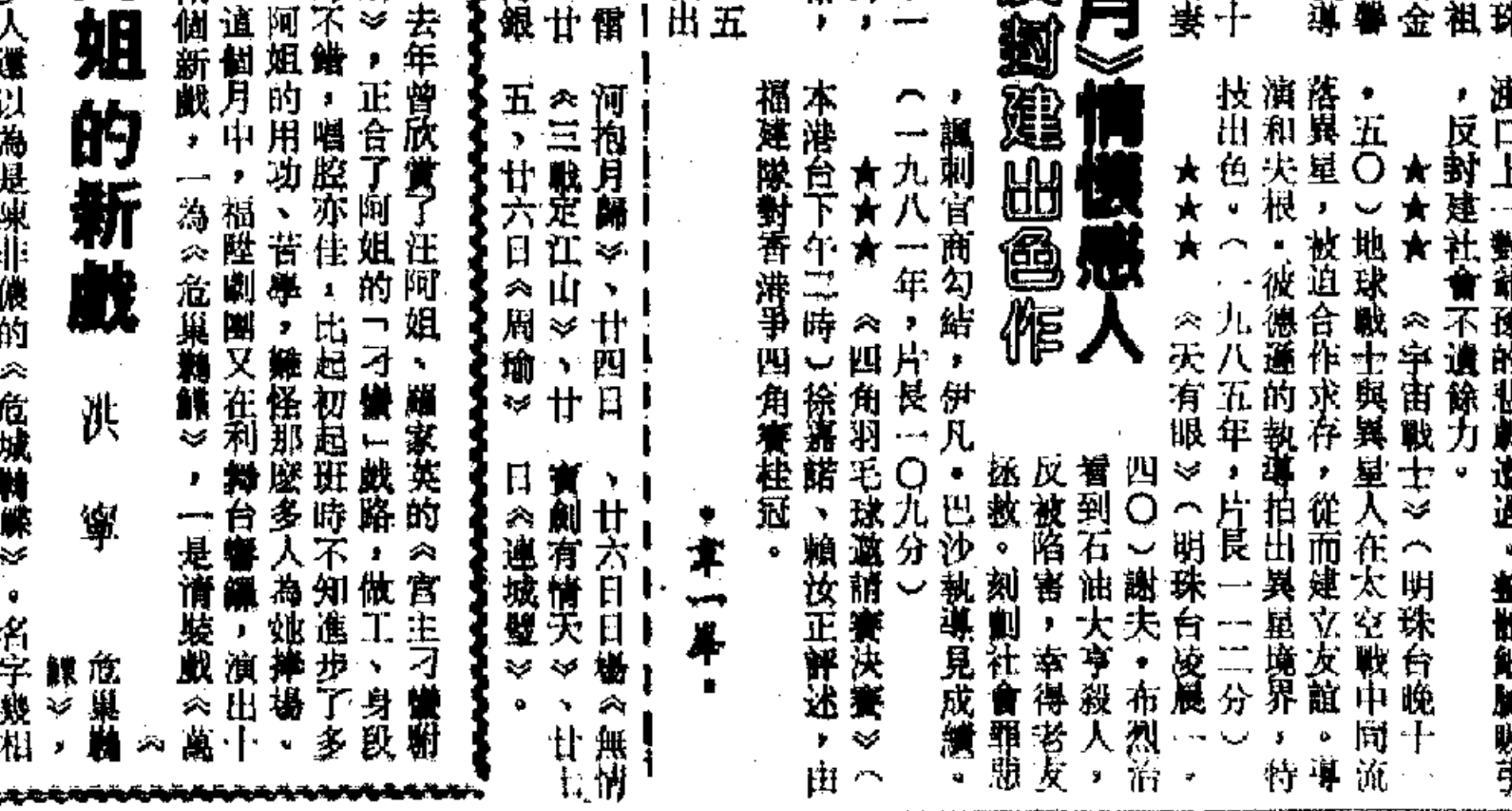
至八月十日止票房總收入

片名	戲院	收入
《第一滴血》	19號	20,784,834
《第一滴血》	16號	15,951,563
《第一滴血》	13號	11,856,585
《第一滴血》	21號	11,611,165
《第一滴血》	35號	11,157,671
《第一滴血》	32號	10,491,876
《第一滴血》	3號	9,327,418
《第一滴血》	8號	7,703,641
《第一滴血》	9號	4,479,533
《第一滴血》	3號	4,414,708



阿姐的新戲

【本報訊】著名藝人阿姐將於本月廿九日（星期日）晚上八時，在「亞洲電視」播出。此次阿姐將主演一部新戲，為觀眾帶來精彩的表演。阿姐的演技精湛，深受觀眾喜愛。此次新戲的播出，將進一步提升阿姐的知名度，也為亞洲電視的節目增添光彩。



劇喜境處拍加在人等華嘉林、雨夏、棋李